

# EL CORREO GALLEGO

EL FERROL DEL CAUDILLO  
General Franco, 153  
Teléfono: Administración 4000  
Redacción 1388

Diario de la mañana — Decano de la provincia

FUNDADO EN EL AÑO 1878  
Depósito legal - G. 7. - 1938

SANTIAGO DE COMPOSTELA  
Preguntorio, 20  
Teléfono: Administración, 1437  
Redacción, 1227

**ANUNCIOS**  
En todos los  
**PERIÓDICOS**  
**CINES**  
**RÁDIOS**  
de ESPAÑA

Control:  
LA CORUÑA  
Sociedad Coruña, 27  
Tel. 2903 y 4505

**RECLAM**  
F. Villamil, 30-1.  
Teléfono 3575  
EL FERROL

Martes, 23 de Febrero de 1960

Año LXXXII

Número 26.896

Precio: 1'50 Ptas.

## El nuevo Capitán General de la VIII Región



El teniente general don Camilo Menéndez Tolosa, Embajador General de la Octava Región Militar por acuerdo del Consejo de Ministros último.

## MELUZA, la ciudad trágica

### El domingo fué sacudida por fortísimo terremoto. Hace poco tiempo había sufrido otro seísmo y un saqueo de los rebeldes argelinos

ARGEL, 21. (Efe). (Urgente) Las primeras informaciones no confirmadas que se reciben aquí, procedentes de Setif indican que unas 30 personas han resultado muertas y otras 100 heridas a consecuencia de un terremoto que ha sacudido hoy a la localidad de Meluza al sur de Setif (Argelia Oriental).

#### TERCERA TRAGEDIA

ARGEL, 21. (Efe). — Más de 40 personas han resultado muertas y 80 heridas, al producirse un terremoto en Argelia Oriental que ha afectado principalmente a las ciudades de Meluza y Beni-Hilman.

Es la tercera vez que la tragedia sacude estas ciudades en el periodo de 12 años. En efecto en 1948, otro terremoto produjo la muerte de 300 personas en esta misma zona, y hace tres años, los insurrectos del F.L.N. mataron a otros 300 habitantes de Meluza por apoyar al movimiento nacionalista rival.

El piloto de un helicóptero que ha volado sobre la zona ha declarado que Meluza no es más que un montón de ruinas. Todas las casas han quedado en ruinas, dando la sensación de ser los restos de una explosión provocada por un gran proyectil que hubiera caído desde el cielo.

(PASA A SEGUNDA PAGINA)

## Reina de los Juegos Florales



La bellísima señorita Asunción Gutiérrez Gancedo, hija del teniente general Gutiérrez de Soto que, como dimos cuenta en nuestro número del domingo, ha aceptado ser Madrina de la Tuna y Reina de los Juegos Florales.

Univer sitarios

## Nuevamente salió a la superficie el submarino de Golfo Nuevo

Al parecer fué alcanzado dos veces y perdía gran cantidad de aceite

BUENOS AIRES, 22. — (Efe). — Un submarino no identificado, emergió en Golfo Nuevo, pero desapareció inmediatamente, perdiendo gran cantidad de aceite, después de haber sido alcanzado dos veces, según noticias no confirmadas de Puerto Marín.

Aviones y unidades navales arrojaron cargas de profundidad en la región donde el sumergible fué visto.

### Buscando al "intruso"



La tripulación de un destructor descansa después de patrullar por Golfo Nuevo a la busca y captura del "submarino intruso" que ha movilizó a la Marina argentina.

## Testamento espiritual del Cardenal Stepinac

"Cualquier intento de reformar la cultura de un pueblo sin tener en cuenta a Dios es la garantía de su propia perdición"

CIUDAD DEL VATICANO, 22. (Efe). — "L'Osservatore Romano" publica el texto del testamento espiritual del Cardenal

Stepinac, arzobispo de Zagreb, dirigido a los fieles de su archidiócesis. En el testamento, que lleva fecha de 18 de mayo de 1957, dirige a sus condiscípulos algunas exhortaciones "para mantener incluso después de su muerte, alejados de los peligros que les amenazan y para aumentar su felicidad en todo lo posible, en este valle de lágrimas".

"En medio de nosotros — dice el testamento — una minoría ha hecho lo posible por arrancar a Dios de nuestras almas, pretendiendo hacernos felices sin Dios. Pero yo, en el momento de dejar este mundo, os debo decir aquello que dijo el profeta Isaias: "Oh pueblo mío: aquellos que te llaman beato te engañan y estropean el camino que tú deberás recorrer". Cualquier intento de reformar la cultura y la civilización de un pueblo sin tener en cuenta a Dios significa garantía segura de propia perdición en el tiempo y en la eternidad. Por ello, queridos hijos, también yo al despedirme de vosotros os dirijo las palabras de San Pablo: "Sed firmes en el Señor!".

Los del Señor no hay más que perdición. Los hombres que desprecian a Dios os quieren rebajar a un nivel infimo. Queridos fieles míos: permaneced fieles a Cristo, a costa de cualquier cosa, incluso a costa del derramamiento de vuestra sangre; permaneced fieles a la Iglesia de Cristo, la cual tiene al sucesor de Pedro como Supremo Pastor. Vosotros sabéis que nuestros padres y antepasados han derramado, a través de los siglos, torrentes y ríos de sangre para conservar el sagrado tesoro de la Fe Católica y para permanecer fieles a la Iglesia de Cristo. Vosotros no seréis dignos del nombre de vuestros padres si permitís que se os arranquen las piedras sobre las que Cristo ha construido su Iglesia. En 1941 Nos nos disponíamos a celebrar solemnemente el 1.300 aniversario de los primeros vínculos con la Santa Sede. La guerra impidió esta conmemoración; pero en guerra o en paz, en felicidad o



El Cardenal Stepinac

en desventura, debéis haceros fuertes en vuestra determinación de permanecer fieles a la Iglesia de Cristo hasta la muerte."

## El Cardenal Koenig trasladado a Viena en helicóptero

VIENA, 22. — El Cardenal Koenig, arzobispo de Viena, y su secretario, han llegado a esta capital en un helicóptero del Ejército austriaco después de haber estado diez días sometido a tratamiento en el hospital de Varazdin, Yugoslavia, de resultados del accidente de automóvil que sufrieron. — Efe.

## El Gobierno británico decidirá esta semana si ha de continuar o no la "guerra del bacalao"

LONDRES, 22. El Gobierno decidirá en el curso de esta semana si ha de ordenar o no la retirada, dentro de las dos o tres semanas próximas, de todos los barcos de pesca que se hallen dentro del límite de las aguas territoriales de Islandia.

La propuesta, ahora en estudio por el Gobierno, abriría el camino para la celebración de la conferencia sobre la ley del mar, que será inaugurada en Ginebra el 17 de marzo próximo. Entonces, se intentará resolver la disputa sobre dichas aguas territoriales.

Con la retirada de los barcos de pesca, los cañoneros navales quedarían en libertad, ya que ahora se ven obligados a proteger a los pescadores, para evitar que sean detenidos por las autoridades islandesas. (EFE).



Monseñor Franjo Šeper, que ha sido designado por S. S. el Papa Juan XXIII, Administrador Apostólico de Zagreb.

## Estancia en Pakistán de los emperadores persas

Farah Pahlavi todavía no espera heredero

KARACHI, 22. — (Efe). — Un funcionario de la Embajada del Irán ha desmentido que la emperatriz Farah Pahlavi esté embarazada. "No sabemos nada de esto — dijo —. Es solo un rumor de la Prensa de Teherán."

Los periodistas pakistaníes, que tratan de hallar indicios del estado de la Soberana persa, se sienten desilusionados por las actividades de ésta. La emperatriz pasó todo el día de ayer cazando patos con su esposo. La real pareja se tras-

ladó en helicóptero, acompañada por el presidente pakistaní, Ayub Khan, al lago Chenab, donde se desarrolló la cacería, en la que se cobraron unas cien piezas. La partida de caza era absolutamente privada y fotografías y periodistas quedaron excluidos. Por la noche, los soberanos iraníes asistieron a una cena ofrecida en su honor por el embajador de su país, Ahmed Ghamidi. También asistió a la cena el presidente Khan, así como mil-

## Un avión desconocido bombardeó una refinería de petróleo, en Cuba

Confiscadas las propiedades de un millonario italiano al que se acusa de "haberse enriquecido ilegalmente"

LA HABANA, 22. (EFE). — Un avión desconocido arrojó bombas en la región de Regla, al noreste de La Habana, a primera hora de hoy. Los cristales de las ventanas de una refinería petrolífera, fueron rotos, así informa un comunicado del ministerio de las Fuerzas Armadas.

Las compañías "Shell" y "Esso" tienen refinerías en Regla, frente a la bahía de La Habana, pero el ministerio no ha indicado que refinería ha sido afectada o si el objeto era tal refinería.

Previamente, una información no confirmada, difundida por una emisora local, señaló que el avión arrojó cuatro bombas sobre la refinería "Shell" pero que las

bombas estallaron lejos de las instalaciones.

Se dice que el avión fué desviado por fuego antiaéreo desde la residencia del doctor Fidel Castro, jefe del Gobierno cubano, situada en una colina desde la que se domina la refinería, situada a unos tres kilómetros de distancia. El jefe del Gobierno no se hallaba en su residencia en el momento de ser arrojadas las bombas.

El comunicado del ministerio agrega que un avión bimotor, al parecer un B-25 Mitchell, de bombardeo arrojó varias bombas en la región de Regla y cerca de Cojimar, volando en dirección Norte.

El Gobierno revolucionario de Fidel Castro anuncia que han sido confiscadas todas las propiedades pertenecientes al multimillonario Amadeo Barletta y a su hijo norteamericano excepto el periódico "El Mundo" y la estación de televisión "Telemundo".

La medida ha sido adoptada por el Ministerio de Recuperación de Propiedades Robadas, el cual acusa a Barletta "de haberse enriquecido ilegalmente" debido a sus relaciones con el ex-presidente Fulgencio Batista y los miembros de su administración. El millonario, que cuenta 66 años de edad, fué llevado anoche a la oficina del servicio de espionaje del Ejército en la que se le retuvo hasta la medianoche cuando se le comunicó que el funcionario que deseaba interrogarlo no podía acudir. Barletta fué puesto en libertad una vez que la embajada italiana dió garantías de que no abandonaría el país pero se le ordenó que compareciera hoy en la citada oficina. No se sabe, por el momento que acusaciones serán formuladas contra él.

BARLETTA, DETENIDO  
LA HABANA, 22. — (Efe). — El Ministerio cubano para la recuperación de las propiedades robadas ha anunciado que el millonario italiano Amadeo Barletta se encuentra detenido en su domicilio bajo la acusación de "enriquecimiento ilegal a expensas del Gobierno".

El Ministerio dice que el Gobierno está interviniendo en 15 de las firmas de Barletta, estimadas en un valor de cuarenta millones de dólares, y que serán confiscadas si se prueba que son ciertas las acusaciones.

## El Gobernador Brown, no ha alterado la sentencia de Chessman

Este, seguramente, será ejecutado al final del actual período de aplazamiento

LOS ANGELES, (California), 22. El procurador general de California, Stanley Mosk, ha dicho que seguramente Caryl Chessman será ejecutado al final del actual período de aplazamiento por 60 días ordenado el viernes por el gobernador de California, 10 horas antes de la fijada para su ejecución.

"La gente tiene la impresión, en muchos casos, de que el gobernador Brown ha alterado la sentencia de Chessman — dijo Mosk — y la verdad es que solamente aplazó la fecha. En estos dos meses, la tensión internacional se habrá suavizado y el pueblo de California habrá expresado su auténtica opinión sobre la pena de muerte a través de sus representantes y senadores."

COMPRUEBAN UN INFORME BRITÁNICO QUE PUDIERA ALTERAR LA SENTENCIA DE CHESSMAN

SAN QUINTIN, (California), 22. Las autoridades de California comprueban un informe británico que pudiera afectar al caso de Caryl Chessman; pero los funcionarios locales no se muestran optimistas sobre el particular. Se trata de la declaración de un conductor de taxi, Edward Allan, británico, quien alega que un soldado norteamericano le confesó haber cometido crímenes análogos a los que se imputan

a Chessman y en la misma localidad. Chessman sostiene que él no es la persona que cometió los crímenes por los cuales fué condenado a muerte hace más de once años.

Mientras tanto, el procurador general de California, Stanley Mosk, ha declarado que, en su opinión, Chessman será ejecutado cuando se cumpla el plazo de 60 días que se le ha concedido como aplazamiento de su sentencia. (EFE).

### VOTARON EN CONTRA DEL PROYECTO DE LEY PARA SUPRIMIR LA PENA CAPITAL EN CALIFORNIA

SACRAMENTO, (California), 22. La mayoría de los senadores de California han indicado que votarán en contra del proyecto de ley para suprimir la pena de muerte en el Estado.

Según una encuesta de Prensa, el proyecto de ley, tal y como ha sido propuesto por el gobernador Edmund G. Brown, cuando concedió el aplazamiento de la ejecución de Caryl Chessman, será derrotado en el Senado y posiblemente también en la Asamblea.

Veintinueve de los 40 senadores del Estado, han indicado que votarán en contra. Nueve han declarado que votarán en favor y siete se abstendrán. Los tres restantes no han emitido opinión aún. (EFE).



residencia "El...  
por". Ambos presentaban  
iones por mordedura. Al pa-  
er, el autor de estas heri-  
fue Escolástico Pavón  
rtín, de 19 años, quien ma-  
stó que los citados herma-  
le habían pegado y ame-  
ado con una navaja duran-  
a discusión, por lo que  
que apelar a tal proce-



# ALMANAQUE

**SANTORAL**  
San Lázaro, confesor, San Pedro Damiano, ob.; San Florencio.

**El tiempo en España**  
Continuará el régimen de chubascos en toda la península

MADRID, 22.—(Cifra).—Información general: Durante el día de hoy se han producido lluvias y chubascos por toda la Península y Baleares. La intensidad de las precipitaciones han sido muy irregulares. Tarifa ha medido 23 litros de agua por metro cuadrado, Vigo 21, Jaén, 20, Almería y Santiago, 14, Córdoba, 10. En el resto de Galicia, Andalucía, cuenca del Guadiana y puntos de la Cordillera Ibérica, las cantidades han sido entre los 5 y 7 litros, siendo inferiores las mediciones del resto. Han soplado vientos racheados del Oeste de bastante intensidad.

Predicción para el martes, día 23: Continuará el régimen de chubascos en toda España, con mayor intensidad en el Cantábrico, cabeceras del Duero y Ebro y Cataluña. En el resto de la Península y en Baleares, serán más dispersos.

Aviso especial para barcos pesqueros y navegación de cabotaje: Temporal del Oeste en Finisterre y San Vicente, con vientos de treinta a cuarenta kilómetros y fuerte marejada o mar gruesa. Marejadilla o marejada en el resto.

Temperaturas de Madrid: Máxima de 9,2 a las 14,45 y mínima de 3,8 a las 6,45.

Extremas de España: Máxima de 19 grados en Murcia y mínima de cero grados en León y Soria.

**Aeropuerto Central de Galicia**

SERVICIOS DE "IBERIA"  
PARA HOY Y MAÑANA  
Llegada de Madrid, a las 14:30  
Salida para Madrid, a las 15:15  
Nota: El servicio del día de ayer, ha sido suspendido por mal tiempo.

**CUPÓN PRO CIEGOS**  
PREMIADO EN EL DÍA DE AYER  
N.º 433



**BEBA VINOS BO-PO-MAN**

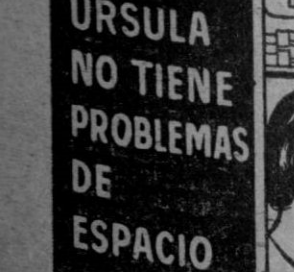
**Sanatorio de reposo SANTA TERESA VILLA SOLEDAD**

PARA ENFERMOS NERVIOSOS Y MENTALES  
Avenida del Generalísimo, 84.—Teléf. 2443.—EL FERROL  
Gran Chalet rodeado de extensos parques y jardines. Campo de tenis. Aplicación de todos los tratamientos de enfermos nerviosos y mentales tanto clásicos como modernos.  
Director: Dr. OTERO VALCÁCEL  
Jefe de la Clínica de Neurología y Psiquiatría del Hospital de Marina.  
Diplomado por oposición en dichas especialidades de Sanidad de la Armada y Sanidad Militar.  
Consulta en el mismo edificio de 12,30 a 2,30

**Laboratorio del Dr. Daporta González**

ANÁLISIS - TRANSFUSIONES DE SANGRE  
SERVICIO AUTORIZADO OFICIALMENTE  
Rúa del Villar, 66  
SANTIAGO DE COMPOSTELA  
Teléfono, 1363

**Doña URSULA NO TIENE PROBLEMAS DE ESPACIO**



¿VES? Y AQUÍ EL SALONCITO JUNTO A NUESTRO DORMITORIO

AQUÍ, HIJA MIRA, AQUÍ!

¿EN UN SOFÁ?

¡AH, PERO... QUE SOFÁ! ¡UN SOFÁ-CAMA MARAVILLOSA CON LA CAMA SIEMPRE HECHA!

¡Aproveche mejor su casa!

De día, un cómodo sofá, de noche una amplia cama. ¡Siempre hecha! Vea hoy mismo, en su proveedor habitual, el maravilloso SOFÁ-CAMA MARAVILLOSA

**SEMA**

MADRID - BARCELONA - PAMPLONA - SEVILLA - VALENCIA

# VENTANA AL MUNDO Por PANURGO

## Nuevo periplo de EISENHOWER

Eisenhower ha iniciado ayer su nuevo viaje de buena voluntad. El periplo anterior abarcó a varios países de Europa, Asia y África. Esta vez, el desplazamiento del Presidente de los Estados Unidos comprende Brasil, Argentina, Chile y Uruguay, todos ellos, como nadie ignora, en América del Sur. Quedan, pues, en Sudamérica al margen de la visita de "Ike", Perú, Bolivia, Colombia, Venezuela y Paraguay.

Si las palabras de Eisenhower las llega a respaldar la realidad de las decisiones yanquis, entonces comenzará un amanecer de mayor comprensión entre los pueblos iberoamericanos y el coloso del Norte del Nuevo Mundo. A este respecto, el Presidente de los Estados Unidos ha declarado, en Washington momentos antes de emprender su viaje, en un mensaje radiado y televisado, entre otras cosas: "Nosotros tratamos con todo interés que los países de Iberoamérica, nuestros vecinos en este hemisferio, alcancen el progreso al que tienen derecho". Expresó Eisenhower que, su misión fundamental en el viaje emprendido ayer, es el siguiente: "Conocer más a nuestros amigos del Sur, asegurarnos que los Estados Unidos tratarán de cooperar con ellos en la consecución de una vida mejor para todos en este hemisferio y poner de manifiesto nuestro deseo de trabajar íntimamente con ellos en el logro de una paz universal con justicia".

La buena voluntad de Eisenhower es indudable. El enorme esfuerzo que está realizando en pro de la paz y concordia entre los pueblos, bajo el signo de la justicia, merece el aplauso de todos los enemigos de la guerra y de las injusticias sociales.

Norteamérica se ha volcado en Europa con el "Plan Marshall", factor esencial y primordial para la gran prosperidad económica que hoy vive el Viejo Continente. Pero Iberoamérica continúa, en general, una vida precaria que urge elevar, por todos los medios al alcance de los Estados Unidos, al fin de proscribir multitud de suspicacias. El propio Eisenhower lo reconoce así, al decir: "Para lograr todo esto (la paz y la justicia social) es preciso eliminar ciertos malentendidos. Uno de éstos, tantas veces alreado en Iberoamérica es el que nosotros nos encontramos tan preocupados con la amenaza del imperialismo comunista y los consecuentes problemas defensivos, que tendemos a olvidar a nuestros vecinos de este Continente. Algunos han declarado que a nuestra atención está dirigida a los problemas del otro lado del Océano, que olvidamos la cooperación y el progreso de nuestro hemisferio".

Hay malentendidos en Iberoamérica acerca de la conducta de la gran nación norteamericana. Algunos, quizá infundados; pero muchos otros plenamente justificados. Las grandes compañías estadounidenses, dueñas de enormes recursos financieros, han impedido en parte muy notoria el progreso económico y social de la mayoría de los países, en los que poseen intereses industriales, agrícolas o comerciales. A este respecto basta citar, entre otras, a la "American Sugar", la "Blonde" y la "United Fruit". Estas tres compañías, en relación con el azúcar en Cuba, en el transcurso de cinco años ingresaron en sus arcas, en los Estados Unidos, en concepto de ganancias, la cifra de quinientos cuarenta y ocho millones de dólares; en cam-

bio, para Cuba sólo se reinvertieron ciento sesenta y tres millones de dólares. Estos datos responden a estadísticas oficiales. Centrándonos en Cuba, como muestra y ejemplo, de que es preciso un cambio de actitud por parte de Norteamérica hacia el mundo iberoamericano, he aquí otro exponente de la situación económica de la "Perla de las Antillas" por su extrema subordinación a los intereses yanquis. Nadie duda que los Estados Unidos pagan a mayor precio que el normal en el mundo, el azúcar procedente de Cuba; pero este mismo hecho lleva implícito el drama económico cubano, porque con este monocultivo, con un solo producto, permanece la isla en una posición peligrosamente dependiente de los mercados internacionales.

Este monocultivo, por otra parte, impide la diversificación propia para un desarrollo armónico; dadas estas circunstancias de subordinación a la economía norteamericana cualquier cambio en el ámbito de la agricultura puede traer consecuencias fatales para la nación cubana, políticamente soberana pero sujeta al yugo del imperialismo financiero yanqui. En efecto, durante muchos años los Estados Unidos tienen hacia Cuba un sistema arancelario de nación favorecida o preferente. Pero esta situación, como consecuencia, determina que el noventa por cien-

to de las importaciones cubanas proceden de los Estados Unidos. Se llega así a esta conclusión, que cada cual puede estimar como mejor guste: Cuba, con una población de algo más de seis millones de habitantes, en el transcurso de los diez últimos años, aparece con una balanza de pagos en la que resulta que Norteamérica ha recibido de la isla mil millones de dólares más que los invertidos por la colosal nación en el país cubano.

Aun hay más. Cuba importa cerca de cuarenta y cinco mil toneladas de confituras (azúcar al fin y a la postre) y una cuantiosa cantidad de tabaco, valorada en unos doce millones de dólares. Además, pese a la envidiable feracidad de su agro, Cuba recibe también del extranjero la mayoría de los productos de la tierra. Huega decir que la nación exportadora es Norteamérica.

Como el de Cuba, hay otros "malentendidos" en Iberoamérica que es imprescindible eliminar, para que el espíritu de convivencia pueda darse entre las naciones del Nuevo Mundo. En el fondo, más que cuestiones políticas lo que sienta la suspicacia en el mundo de este hispanismo hacia el colosal Tío Sam es su actitud en el terreno de la economía. Una actitud que ahora, Eisenhower, en el viaje emprendido ayer, creemos hará cambiar de rumbo.

## ESTA ES NOTICIA

La mayoría de los tratados de enseñanza del Periodismo, al hablar de titulación aducen con frecuencia que encabeza una información, como suelto, diciendo: "Hombre mordido por un perro", es carencia absoluta de sentido periodístico. Lo noticiable, con titulares llamativos, sería, por el contrario, poder decir: "Perro, mordido por un hombre".

Se nos hacía un tanto cuesta arriba suponer que esta supuesta, en la valoración tituladora, apenas podría darse en la realidad. Bien sabemos que los hombres se muerden unos a otros como lobos, con más frecuencia de lo que lo hacen los perros a las personas. La envidia, la calumnia, la difamación, la maledicencia son pecados que mueven al hombre a hincar el diente en semejantes, mezclando la noble sangre fundida con la baba viciosa; aunque la herida cicatriza, pero la maledicencia sigue en boca del "homo-lupus".

Esto es tan viejo como la existencia de la Humanidad. Por eso ha dejado de ser noticia; aunque, de puro sabido, se olvida muchas veces. Hemos aquí, ahora, en este poliorama de las acciones humanas, con una noticia visítila, inaudita; pero, indudablemente, respaldada por una "evidencia tangible", plena de elementos probatorios. En Londres, ha sido condenado a seis meses de prisión, Samuel Wilson, travestido y fiero joven de 29 años de edad, "por haber agredido a dos policías y haber mordido al perro que les acompañaba". Como ustedes habrán observado, hay informaciones que hay que elevarlas al cubo, cosa que nada tiene que ver con hincar el perro; ese pobre perro mordido por "homo-lupus".

## "No se olvidan fácilmente los sucesos de Budapest"

PARIS, 22.—Dominique Pado, teniente de alcalde de París, ha declarado que no asistirá a la recepción que se dará en el Ayuntamiento de dicha capital en honor del jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev, el próximo día 16 de marzo.

"No se olvidan fácilmente los sucesos de Budapest", ha declarado Pado.—Efe.

## Svásticas en Luxemburgo

LUXEMBURGO, 22. (Efe).—Han aparecido svásticas en una lápida y en una iglesia católica según anuncia la Policía. La lápida en cuestión cubre la tumba de veintitrés patricios luxemburgueses, que fueron ejecutados por los nazis en 1944.

## Campeonato mundial de baile piezas 'standar' de aficionados

MNICH, 22. (Efe).—Michel Housman y Valerie Vait, de Londres, han ganado el campeonato mundial de baile piezas "standar" en el campeonato de aficionados. La pareja alemana de Karl y Ursula Breuer, ganaron el título correspondiente al combinado de bailes "standard" e hispanoamericanos.

MADRID, 22. (Cifra).—Se ha efectuado el entierro de los cadáveres del teniente del Ejército del Aire, don José Miguel Ciudad Junquera; del teniente, don Roberto Servet Irgoyen y cabo primero, don Amador José Moreno Carreño.

## Sepelio de las víctimas del accidente de aviación de Calatrava

MADRID, 22. (Cifra).—Se ha efectuado el entierro de los tres cadáveres del teniente del Ejército del Aire, don José Miguel Ciudad Junquera; del teniente, don Roberto Servet Irgoyen y cabo primero, don Amador José Moreno Carreño.

OTROS TRES CADAVERES ENTERRADOS EN MALAGA  
MALAGA, 22. (Cifra).—Se efectuó el entierro de los tres cadáveres de las víctimas del accidente de aviación ocurrido sobre Calatrava. Fueron enterrados en el cementerio de esta capital el teniente Juan Mayorga Cortés y los sargentos Salvador López Velasco y Miguel de la Cruz Clemente. Los restos del teniente Claudio Somoza Antón y de Manuel Arroyo Carbonero, fueron trasladados en un furgón fúnebre a Orense y Cáceres, respectivamente.

El cuerpo, que fué presidido por el teniente González Gallarza, y al que asistieron las autoridades locales, constituyó una

# Del "Plus Ultra" al "Constellation"

Por M. BARBEITO HERRERA

Se cumple este año el medio siglo de los principios de la aviación en España. tan de prisa han ido las cosas desde Bleriot para acá que volar emociona menos que viajar de Barcelona a Nueva York en un trasatlántico de lujo. Impresiona ya tan poco el avión que la semana pasada, en el aeropuerto de Barajas, decía un periodista de la nueva generación a un amigo suyo que marchaba a Venezuela: "Dichoso tú, que mañana cenarás en Puerto Rico y podrás tomar una buena taza de café, en vez del agua de castaña, que nos sirvieron hoy en la Gran Vía". Y como alguien advirtiese que aquel día era el aniversario del primer vuelo trasatlántico, al periodista no se le alteró más el pulso que si le hubiesen hablado del viaje de Colón. Porque aunque treinta y cuatro años no sean nada en la vida de la Humanidad, cuando el periodista aquel nació, eso de volar era cosa tan corriente como el cine, como tantas invenciones sorprendentes vieron aparecer. Nada tiene hoy de extraordinario salir un domingo de Madrid y dormir el lunes siguiente en Puerto Rico, o en La Habana, o en Buenos Aires. Pero antes de que esta facilidad de ir de una orilla a otra de los mares por encima de las nubes dejase de parecer un hecho portentoso, ¿cuánto esfuerzo mental y físico y cuánto derroche de valor fueron necesarios para llegar al acontecimiento inolvidable del 10 de febrero de 1926. Ayer todavía, y dijérase que la Aviación cuenta ya su historia por siglos.

Fué una tarde agostosa de 1911 cuando el francés Lacombe saltó sobre el Portus Magnus Artabrum. Era la primera vez que en España alguien osaba volar por encima del mar. Cortó la distancia de la playa corruña a la factoría naval ferrolana, nos preció, sin embargo el vuelo algo rayano en la hechicería y a punto estuvo de acabar catastróficamente, por falta de condiciones del campo de aterrizaje. Capotó el avión y se rompió un ala; pero Lacombe consiguió su propósito. Habíamos visto las acrobacias de Vedrines y habíamos visto escalar las nubes en su pájaro de lona a Pepe Piñero, acaso el primer aviador español, y desde luego el único que "rizaba el rizo" entre las torres de la catedral de Burgos. Pero de aquello de surcar el aire sobre el mar había un bache mortal que estimábamos imposible de salvar.

Por el tiempo aquel, Ramón Franco era un niño que se empuñaba en la punta de los pies, con cara de gritar: "¡Eso lo hago yo también!". Y quince años más tarde, quiso superar la hazaña de Lacombe y la de Bleriot y la de Gago

Coutinho. Había pasado la época de las piruetas aéreas en los festejos veraniegos y la aviación ya no era un espectáculo, aunque estuviese en mantillas todavía. Manténesse en el aire, volar, entonces dependía más de la pericia y del valor personal que de la perfección del mecanismo. La estabilidad del aparato, un armazón inverosímil de alambres y de tela, carecía de garantías, y una vez remontado el vuelo, el aviador sólo podía orientarse por sus propios medios e intuitivamente.

Para calibrar la magnitud de la empresa de Ramón Franco habría que poner el "Plus Ultra" al lado de un cuatrimotor de las modernas líneas intercontinentales. No llegaba la carga máxima del dormer de Franco, Ruiz de Alda y Durán a las siete toneladas y no sobrepasaban sus motores la velocidad de ciento ochenta y cinco kilómetros por hora. Para aligerar el peso, hubo de quedarse Durán en Porto Prata y aun fué necesario tirar al agua cuanto no era indispensable a los pilotos. Una mariposa junto a una gaviota haría el mismo papel que el "Plus Ultra" cerca de cualquier avión de los que ahora salen de Barajas con medio centenar de pasajeros, comodisimamente instalados y servidos por gentiles azafatas. La comparación da idea de la proeza, difícilmente apreciable para quienes hoy, ya que no en la realidad, en la pantalla del cine, ven sin asombro salir de las entrañas de una aeronave soldados y automóbiles, tanques y cañones; para quienes saben que el mecanismo del vuelo sólo requiere la atención del que ha de manipularlo; para los que, por largo que sea el viaje, pueden apreciar en todo momento la situación exacta de su aparato y, salvo contingencias rara vez imprevisibles, jamás pierden el contacto con las emisoras de radio, que no sólo les dan su posición, sino que también les previenen contra los cambios meteorológicos. Volar, en suma, resulta ahora casi tan sencillo como pulsar el botón del ascensor, como montar en bicicleta, como oír en Madrid la voz que habla en Montevideo.

Cuando el hidro de Franco apagó sus motores en aguas del Plata, los hombres del mundo entero celebraron con alegría frenética el suceso que abría en la historia de las relaciones humanas una era nueva. El grito que enroscaba las gargantas ibéricas iba a urdirse, por encima de las aguas atlánticas, el clamor de la muchedumbre que a las orillas del Plata, saludaba a los primeros hombres que habían saltado de continente a continente. No; no es posible hoy darse cuenta de la emoción de aquel día de febrero de 1926

# Llegó a Vigo el 'Alberto Doderó'

## Trae a bordo una embajada artística cultural argentina

VIGO, 22. (Cifra).—Procedente de Buenos Aires llegó el barco argentino "Alberto Doderó" del que desembarcaron en este puerto numerosos pasajeros figurando entre ellos una embajada artística cultural argentina cuyos componentes vienen invitados por el Instituto de Cultura Hispánica; don Luis de Aquino, director del Museo de Arte Hispanoamericano, de la Municipalidad de Buenos Aires, presidente del Instituto Argentino de Estudios Hispanoamericanos quien trae el encargo de gestionar oficialmente el envío a Buenos Aires de tapices de los siglos XV, XVI y XVII, especialmente de Goya, Velázquez y El Greco, para ser expuestos en el Museo de Buenos Aires; su hija Susana, co-directora de "La cuarta carabela" agrupación hispanoamericana de las siete artes que representa también al Instituto Argentino-Chileno de Cultura y que pronunciará varias conferencias en España y recitales en las que presentará obras de autores jóvenes y la pintora-decoradora, Victoria Durán, directora de "La cuarta carabela" que encabeza una delegación cultural de artistas argentinos que desarrollarán un programa artístico en nuestro país y, posteriormente, visitarán varios países europeos.

## Las fiestas de "Pero Palo"

Se celebran en Villanueva de la Vera y son la repetición del juicio contra un famoso bandido extremeño

VILLANUEVA DE LA VERA, 22. (Cifra).—La tradicional fiesta del "Pero Palo", se celebrará en este pueblo en los últimos días del presente mes. El "Pero Palo" fué un bandido juzgado en la antigüedad y la fiesta consiste en la repetición simbólica del juicio, hecho que originó un pleito de verdad ante la Inquisición de Llerena, en la provincia de Badajoz. Los de Villanueva acudieron entonces a demostrarles que el único que hacían anualmente por estas fiestas, era recordar, para escarmiento, el primer juicio contra "Pero Palo".

Por la mañana se prepara un muñeco y se realiza la "judía", que consiste en apalar al muñeco a través de todo el pueblo. Los vecinos se dividen en "rabiques" y "peropaleros", según que digan que tiene que ser ajusticiado o no el legendario personaje extremeño. Un capitán, elegido entre los vecinos ejerce la máxima autoridad civil.

Cuentan, que cuando el tribunal inquisitorial de Llerena declaró la inocencia de la fiesta, el rey regaló a Villanueva treinta tambores y una bandera. Esta se conserva en la iglesia parroquial de Villanueva de la Vera.

# Una comadrona centenaria deja 500 descendientes

MANCHESTER (Kentuck, Estados Unidos), 22. (Efe).—Una legendaria comadrona que durante cuarenta años recorrió a caballo esta zona montañosa ayudando a traer niños al mundo ha fallecido a la edad de 113 años. La centenaria, Jose Jackson Stremore, afirmaba que tenía 500 descendientes y que había presenciado 5.000 alumbramientos.

# La princesa Michiko del Japón, espera su primer hijo

TOKIO, 20. (Efe).—En el palacio imperial se anuncia que es inminente el nacimiento del primer hijo de la princesa Michiko, esposa del príncipe Aki Hito. El médico que asiste a la princesa ha confirmado el anuncio y se esperaba que la princesa, que dará a luz en un hospital dentro del recinto del palacio, alumbrará el primero de marzo.



# Información regional

## Información de La Coruña

### Llegó la primera expedición de ganado vacuno holandés, seleccionado para Galicia

LA CORUÑA, 22. (Por teléfono. De nuestra Delegación). Esta mañana llegó a La Coruña a la Estación del Norte la primera expedición y única que llegará en este año de ganado vacuno holandés seleccionado por miembros de la Cámara Oficial Sindical Agraria y de la Unión Territorial de Cooperativas del Campo, importado a Galicia por el Ministerio de Agricultura. En total cruzaron la frontera por Irún con destino a Galicia 1.030 reses, de las cuales 282, han llegado a esta capital, para su posterior distribución o adjudicación a ganaderos de la provincia. De las que llegaron aquí 255 son terneras, 10 vacas con pedigrí y 17 vacas sin pedigrí. El ganado fue recibido en la Estación por representantes del Ministerio de Agricultura y de los organismos mencionados y seguidamente fue trasladado a la Plaza de Toros en donde se hizo la adjudicación. Las reses, por término medio, arrojaron un peso de 3.000 kilos y su edad oscila alrededor de un año. Una de las terneras vino destinada para el Pazo de Meirás, adquirida por el Jefe del Estado.

#### COLISION

En la calle de Juan Fíorez se produjo esta tarde una

colisión entre una bicicleta montada por Ricardo Roel Pérez, de 31 años, vecino de Brives, Cambre, y un turismo. El ciclista resultó con varias heridas incisivo-contusas en la cara de pronóstico reservado, siendo trasladado a un Sanatorio particular.

**SALIO PARA MADRID EL ALCALDE DE LA CIUDAD**  
Ayer por la mañana salió para Madrid, el alcalde de La Coruña, don Sergio Peña-maría de Llano. En la capital de España resolverá diversos asuntos de intereses para la ciudad, relacionados con urbanización y viviendas.

**HOMENAJE A DON FERMIN GUTIERREZ DE SOTO**  
El próximo día 5 de marzo, en el salón de fiestas del Hotel Finisterre, se tributará un homenaje al Teniente General don Fermín Gutiérrez de Soto, hasta ahora Capitán General de Galicia. El acto ha sido organizado por la Sección de Ajedrez del Casino de La Coruña, previa la autorización de la Federación Gallega de Ajedrez. En el ágaso tomarán parte todos los ajedrecistas gallegos y amigos del ilustre militar que así lo deseen. También se invita, a las autoridades y Secciones de Ajedrez locales, a sumarse al homenaje.

Las tarjetas pueden ser retiradas en la Secretaría del Casino y en el Café Galicia, a partir del próximo día 24.

**CONFERENCIA SOBRE EL "CONCILIO DE NICEA"**  
Mañana a las ocho de la noche, en el salón de actos de la Delegación de Información y Turismo, se celebrará la cuarta conferencia del ciclo sobre los Concilios Euménicos, organizados por aquel organismo, en colaboración con la Acción Católica. Disertará el Rvdo. Hermano Benjamín, profesor del Colegio de Cristo Rey de los Hermanos Maristas, de La Coruña, sobre el tema: "El Concilio de Nicea". El acto será público.

La próxima conferencia estará a cargo de don Enrique Míguez Tapia, director del Instituto Masculino de Enseñanza Media, quien hablará del período referente al Concilio de Constanza.

#### LESIONADA

A las ocho de la tarde del domingo en la Casa de Socorro de Cuatro Caminos fue atendida María Prado Galán, de 54 años de edad, domiciliada en Cortaduría, 18, bajo, que presentaba heridas leves y originadas al ser agredida por una vecina a causa de una disputa acerca de un perro. Del hecho se dio cuenta a la Comisaría de Policía.

#### SE FRACTURÓ UN TOBILLO

A las nueve de la noche y en el mismo centro fue curado Saladino Vidal Novos, de 41 años, vecino de Mesio, quien a consecuencia de una caída casual resultó con la fractura del tobillo izquierdo, siendo calificado su estado de pronóstico reservado y pasando una vez atendido a la Residencia del Seguro Obligatorio de Enfermedad.

## Puenteceseures

Fallecimiento de doña Carmen de la Riva de García

**PUNTECESURES, 22.**—(De nuestro corresponsal, J. Piñeiro Ares). — En las primeras del domingo, falleció doña Carmen de la Riva Pazos, esposa de nuestro querido amigo don Luciano García Lozano. Al conocerse la noticia del fallecimiento de tan bondadosa y distinguida señora han sido muchas las personas y amistades de tan querida familia que testimoniaron su pesar a los deudos de la misma, cubriéndose rápidamente los pliegos con innumerables firmas.

La extinta gozaba de grandes simpatías por sus dotes de bondad y cristianas virtudes, habiendo colaborado siempre en cuantas manifestaciones caritativas y religiosas tenían lugar entre nosotros. Esposa y madre ejemplar supo inculcar a sus hijos las más nobles creencias y prácticas cristianas, formando un hogar modelo y respetado por todos.

Tanto las honras fúnebres celebradas en la mañana de hoy, lunes, así como el acto del sepelio de su cadáver a la necrópolis parroquial constituyeron una significativa demostración de duelo, hasta el extremo de que muy pocas veces se presencia en la villa una manifestación de pesar tan numerosa como la de hoy.

Una vez más hacemos presente a su desconsolado esposo, don Luciano García Lozano y querida familia, nuestra más sentida condolencia, en particular a sus hijos Doña, Andrés, Luciano, Luisa y José María García de la Riva, así como a sus hijos políticos D. Acisclo Barral, y nuestro entrañable viejo amigo don José Sierra Cordero, ex diputado provincial y ex alcalde de Puenteceseures.

A nuestros lectores rogamos una oración por el eterno descanso de la fallecida señora.

## Actualidad Universitaria

### Programa del festival de presentación de la Tuna

El próximo día 26, a las siete y media de la tarde, hará su presentación en esta ciudad la Tuna Universitaria Compostelana, en un magno festival que tendrá lugar en el Teatro Principal.

A dicho festival asistirá la Madrina de la Tuna y Reina de los Juegos Florales del SEU, la gentilísima señorita Asunción Gutiérrez Gancedo, hija del presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, hasta hace unos días capitán general de la VIII Región Militar. Acompañará a la Madrina la Corte de Honor, integrada por cuatro señoritas compostelanas y cuatro coruñesas.

La Tuna Universitaria interpretará el siguiente programa: Minuto, de Mozart; Alborada Alalá, de Chané; Danubio Azul, de Strauss; Mazurca, de Gounod; Polonesa, de Chopin; España Cani; Zarzuela, Santiago; Granada, y Carrascosa. Asimismo habrá dentro del programa, las intervenciones que a continuación se mencionan: un concierto de guitarra, a cargo del joven valor guitarrístico, Isaac Vázquez Alvié; el famoso cantante de nacionalidad hispano-americana, Jhony; el magnífico trío "Los Solitarios" de la Facultad de Medicina; el bien conjujado quinteto "Nublo", también compuesto por universitarios; y la actuación del gran humorista universitario, "Pepe Pérez".

**OPOSICIONES A CATEDRAS DE ANATOMIA**  
En el próximo mes, darán comienzo en Madrid las oposiciones a cátedras de Anatomía de varias Universidades.

Entre los cpositores figura don José María Suárez Núñez, profesor adjunto de Anatomía de nuestra Facultad de Medicina. Es vocal del tribunal, el catedrático don Gumersindo Fontán Maquieira.

**CHARLA DE DON CARLOS ALONSO DEL REAL**  
El catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras don Carlos Alonso del Real, comentó en brío la película "Julio César", proyectada el domingo por la mañana en el Teatro Principal, acto que organizaron los alumnos de aquella Facultad con motivo del paso del Ecuador, en sus estudios.

Fue una magnífica disertación y el docto profesor ha sido muy aplaudido.

**DÍA DEL ESTUDIANTE DE MEDICINA EN PONTEVEDRA**  
La Comisión Fin de Carrera de la Licenciatura de la Fa-

cultad de Medicina, organiza el día del "Estudiante de Medicina en Pontevedra". Con motivo de la festividad de este día, habrá un magno festival, animado por una renombrada orquesta, que tendrá lugar a las once de la noche del domingo, día 28, en el Coliseum pontevedrés.

Los que deseen desplazarse a dicha capital pontevedresa, para asistir a los actos del día del "Estudiante de Medicina", pueden retirar los correspondientes billetes en el Hogar del SEU, sito en Rúa Nueva, o en el SEU de Medicina.

#### VIAJE A PARIS

La Oficina de Viajes Universitarios del SEU, anuncia un próximo viaje a París en autocar con plazas limitadas para el próximo día 5 de marzo, tendrá este citado viaje una duración de 15 días, y su precio será de TRES MIL QUINIENTAS PESETAS por plaza. Todas las personas a las que puede interesarles, pueden solicitar información en la mencionada Oficina, sita en Literarios, 3-1, teléfono 1103. Apartado de Correos, 110.

Para poder participar en este viaje, será imprescindible el tener el pasaporte en regla.

#### CABALGATA HUMORISTICA

Se recuerda a todos los universitarios que deseen participar en la próxima cabalgata Humorística, organizada por el Departamento de Información con motivo de la Semana Universitaria Compostelana, que el próximo día 3, y a las dos de la tarde, quedará definitivamente cerrado el plazo de presentación de los copias o romances, de los dibujos de las pancartas, de los motivos del disfraz.

**EL DR. HOFFMANN DISERTARÁ EN LA FACULTAD DE MEDICINA**

En la segunda quincena del próximo mes de abril visitará nuestra Facultad el catedrático de Fisiología de la Universidad de Freiburg (Alemania), Dr. Paul Hoffmann, quien desarrollará varias conferencias sobre la especialidad que cultiva, y cuyos títulos y fechas se darán a conocer oportunamente.

## Tertulias Jurídicas de La Estila

### Coloquios dirigidos por los Dres. D'Ors y Menéndez

En las Tertulias Jurídicas de La Estila, los profesores D'Ors y Menéndez, de la Facultad de Derecho, han dirigido coloquios sobre los temas: "El artículo 6.º del Código civil" y "El Derecho injusto", respectivamente.

#### LA LECCION DEL PROFESOR D'ORS

El profesor D'Ors, dentro de su especial modo de ver el Derecho ("Derecho es lo que hacen los jueces"; "Ley es jurisprudencia en conserva") analizó, adelantando su contribución al homenaje al profesor italiano Betti, el problema de las fuentes del Derecho en el Derecho positivo patrio.

El C. impone a los jueces la obligación de aplicar el Derecho indiscutiblemente, con lo cual el problema se desplaza a saber qué normas han de aplicarse "cuando no haya ley exactamente aplicable al punto controvertido". A ello, aparentemente según D'Ors, provee el segundo párrafo del artículo 6 del Código Civil: en defecto de ley, la costumbre y los principios generales.

Prescindiendo del problema de la generalidad de la costumbre, es evidente que el artículo 6 se refiere a la "præter legem", pues la "contra legem" y la "secundum legem" han de ceder a la ley en la invocación ante los tribunales.

Pero como la invocación ante el Tribunal Supremo ha de hacerse "por infracción de ley o doctrina legal" en la sentencia recurrida (art. 1.692 de la Ley de Enjuiciamiento Civil) resulta que la costumbre y los principios generales (así lo ha reconocido nuestro Tribunal Supremo) han de aplicarse a través de la

jurisprudencia, es decir, de la reiterada (al menos en dos sentencias) declaración del Alto Tribunal.

Por eso cabe estimar en nuestro Derecho que el art. 1.692 de la L.E.C. y no el 6 del Código, el que resuelve el problema de las fuentes, la costumbre solo puede aducirse como "doctrina legal" (el término en el artículo es impreciso) y lo mismo los principios generales.

La pretensión no será, en consecuencia, ley, costumbre y principios generales, sino doctrina legal, doctrina jurisprudencial y doctrina libre, costumbre y principios generales.

#### LA LECCION DEL PROFESOR MENENDEZ

El profesor Menéndez parte del concepto de Derecho como un conjunto de normas que con carácter coactivo rigen relaciones de alteridad, y a base de él delimita los campos de Derecho y moral (en la que no se da la alteridad); y Derechos y usos sociales (en los que el incumplimiento no lleva aparejada sanción), advirtiendo, por otra parte, que la costumbre es un uso elevado a jurídico por la conciencia de su obligatoriedad, y sanción, por los que la sedimentan.

El Derecho es, pues una forma (ordenación) de vida social, pero conviene averiguar, dentro del estricto campo del Derecho positivo, si ha de decirse que a la justicia o a la seguridad.

Para ello ilustra con varios ejemplos hasta llegar a la conclusión de que si bien desde el plano ideal la justicia en cuanto valor absoluto debe constituir la tendencia finalística del Derecho, es la seguridad jurídica lo que de modo inmediato y directo hace que el Derecho pueda ser justo o injusto, y su contrario es la arbitrariedad que siendo tal puede ser justa si se conforma con la justicia, pero no puede, sin serlo, hasta su Derecho.

El Derecho pertenece, en suma, al regir las relaciones sociales, no el "regir a cada uno lo suyo", sino lo que cada uno puede o debe hacer, es decir, que cada uno sea "a qué atenerse" en determinada circunstancia (la prevista por la norma).

Al terminar ambas charlas surgieron animados coloquios. Los profesores D'Ors y Menéndez fueron muy aplaudidos.

JOSE LUIS R.

## Región Aérea Atlántica

JUNTA REGIONAL DE ADQUISICIONES

### SUBASTA

EXPEDIENTE NÚM. 51-19-1.959

El día 29 de Marzo a las 10 horas tendrá lugar en la Jefatura de esta Región Aérea (Paseo de Zorrilla, 68), la subasta para la adquisición de 12.500 Qm. de LENA DE COCINAS.

|                               |           |
|-------------------------------|-----------|
| Valladolid ... ..             | 5.700 Qm. |
| León ... ..                   | 4.800 "   |
| Burgos ... ..                 | 1.500 "   |
| Santiago de Compostela ... .. | 500 "     |

Pudiendo hacerse proposiciones por la totalidad o por cada una de las partidas a suministrar en las distintas Plazas. Los Pliegos de Condiciones y modelo de proposición, estarán expuestos en esta Jefatura.

El importe de estos anuncios será de cuenta del adjudicatario.

Valladolid, 19 de Febrero de 1960.

EL SECRETARIO DE LA JUNTA  
Bernardo Redondo de Frutos



**MAQUINAS de ESCRIBIR**



TODAS LAS MARCAS CONTADO Y PLAZOS

**CASA SIGMA-Sagasta 14-Ferrol**



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

**Doña Cándida Teijeiro Seoane**

FALLECIO EL DIA 23 DE FEBRERO DE 1959.

D E P.

Su hijo, don José Freire Teijeiro, mecánico mayor, retirado; hija política, doña Eva González Sixto; nietos, bisnietos y demás familia.

RUEGAN a las personas de su amistad y piadosas la tengan presente en sus oraciones y la asistencia a los funerales que por su eterno descanso, se celebrarán mañana, día 24, a las diez, en la Iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen, favor por el que les vivirán agradecidos.

El Ferrol del Caudillo, 23 de febrero de 1960.

## Premios periodísticos convocados por el Servicio de Concentración Parcelaria

El Servicio de Concentración Parcelaria convoca dos premios para el primer semestre del corriente año, prosiguiendo con ello su labor de estímulo a aquellos autores que vienen dedicando especial atención al tema de concentración parcelaria.

Las bases de este concurso son las siguientes:

Primera.—Podrán optar a los dos premios los autores de trabajos sobre temas concretos de concentración parcelaria, en su aspecto técnico agrario, técnico jurídico o cualquier otro, con firma o anonimato, que hayan sido publicados en la Prensa española durante el período comprendido entre uno de enero y el 30 de junio del corriente año. Dichos trabajos deberán haber sido insertos en la Prensa diaria, semanarios o revistas de periódica publicación.

Segunda.—Los autores que opten a estos premios deberán remitir al Servicio de Concentración Parcelaria del Ministerio de Agricultura, en Madrid, calle de Alcalá, número 54, antes del día 15 de julio próximo dos ejemplares de la publicación en que los trabajos hubieren aparecido, consignando el nombre, apellido y domicilio del aspirante, así como su dirección telefónica si es posible.

Tercera.—Cada autor podrá presentar uno o varios trabajos y estos podrán estar desarrollados en forma de artículos o reportajes.

Cuarta.—Los trabajos serán juzgados por un Jurado Calificador, presidido por el Director del Servicio de Concentración Parcelaria o persona en quien delegue, dos miembros más de este Servicio y un representante de la Dirección General de Prensa.

El fallo del Jurado, que será inapelable, se dará a conocer dentro de los diez días siguientes a la fecha de expiración del plazo de entrega.

Quinta.—La cuantía de cada uno de los dos premios, objeto de este concurso será de 1.500 pesetas.

**PREMIOS DE PRENSA DEL SEGUNDO SEMESTRE DE 1959**

Han sido concedidos los correspondientes al segundo semestre del año 1959.

Los premios correspondientes

**AHORA SE ABONAN CON LOS PRADOS ESCORIAS THOMAS**

**Talleres Blanco**



SEAT 600



SEAT 1400



RENAULT DAUPHINE

Equipo y Reparaciones Eléctricas

con el **SERVICIO OFICIAL de FEMSA**

Magari

Grat. Franco, 44

Teléfono 1805



EL SEÑOR

**D. Juan Orozco Hostalrich**

Falleció después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su esposa, doña Benigna Candacia López; hijos, Amparo, Juan José y Javier; padres, hermanos, tíos y demás familia,

DAN gracias a cuantas personas se dignaron asistir a la conducción del cadáver al Cementerio, acto que tuvo lugar el domingo, día 21, a las cinco de la tarde.

El Ferrol del Caudillo, 23 de Febrero de 1960.

(Gran Funeraria)



LA NIÑA

**María de los Dolores Segade Vilela**

Que falleció a los 7 años de edad, en el día de ayer a las doce de la mañana, habiendo recibido el Pan de los Angeles.

D E P.

Sus apenados padres, Gumersindo Segade (empleado municipal-guardia de tráfico) y María Vilela; hermanos, María, Gumersindo, Manuel, Concepción y Alfonso; hermanos políticos, José Vázquez y Amelia Otero, y demás familia,

RUEGAN una oración por su eterno descanso, así como la asistencia a la conducción del cadáver a las seis y media de esta tarde al cementerio de Santo Domingo, favor por el que les quedarán agradecidos.

Casa mortuoria: Rúa de San Pedro, 69-3.

Santiago de Compostela, 23 de febrero de 1960.

"Seguros La Corona, S. A."









## El Ferrol busca la salvación

# El equipo, con gran moral y excelente forma, arrolló al Sestao (0-1)

## Franklin y el "cuadro mágico" departamental, los mejores

SESTAO, 21. — (De nuestro corresponsal Germán de Aspiunza) La alegría que se apoderó de los jugadores del Ferrol cuando el árbitro dió por terminado el partido estaba plenamente justificada. Los departamentales tenían esta tarde una difícilísima papeleta. Luchar con el Sestao, que de perder el partido, se precipitaba hacia la cola con pocas esperanzas de salvación. Resistió el Ferrol admirablemente un primer tiempo muy difícil en contra de viento y tras una lluvia torrencial minutos antes del partido que puso el terreno muy resbaladizo. Consiguieron mantener el marcador a cero, con una disposición muy hábil de todos sus jugadores. Se reforzó la defensa y se dejaron cuatro hombres en punta con la suficiente capacidad para crear peligro, consiguiéndose todos los objetivos.

Luego vino, en el segundo tiempo el gol de la victoria de excelente factura y bien realizado. Y pudieron conseguirse algunos más, si el terreno, por un lado que desahacía todas las jugadas bien llevadas por los departamentales, no hubiera estado tan embarrado. Hubo ataques locales muy fuertes. Pero todo resistió el Ferrol formado esta vez por once hombres resueltos, valientes y con arranque para defender los colores del Club. De repetir en domingos subsiguientes los mismos méritos no nos extrañaría ver alejarse de la cola a este Ferrol que, por merecimientos propios, ha sido aplaudido hoy en el campo del Sestao.

### BUENA DISPOSICION DEL FERROL

El equipo ferrolano salió esta tarde a darlas todas. Y lo consiguió aunque en no pocas ocasiones el barrizal del campo, estorbaba en el último momento espléndidas jugadas llevadas con gran sentido hasta el área local. La parte defensiva del equipo se vio reforzada con la participación de Sánchez, hoy convertido en segundo defensa central, al tiempo que su puesto era ocupado por Miguel, que salió al campo con el número 9 en la espalda. Puestas así las cosas el bloque defensivo, Anca - Turón - Sánchez y Prado, era un valladar muy difícil de franquear. Incluso en el primer tiempo, en que el balón impulsado por el viento creaba sin número de dificultades. Por si el acierto del dispositivo fuera poco la línea formada por Miguel y Tatá, se adueñaron del centro del terreno convirtiéndolo en una pista de lanzamiento de los

cuatro delanteros casi en punta.

### SE JUGO, SIN EMBARGO, AL ATAQUE

Contra todo lo que pudiera creerse el Ferrol no salió con precauciones defensivas. Únicamente nos atrevíamos a llamar precauciones con vistas a aguantar el primer tiempo, en que el Ferrol estaba castigado con el viento y la lluvia en contra. Los objetivos se cumplieron ampliamente y con la línea Miguel - Tatá, se servía juego a Jaco, Vallejo, Ledo y Aeropajita cuatro delanteros movidos, creadores de un ritmo endiablado y a poco tan grande que, al tiempo que creaban peligro auténtico, impedían con un aguanate increíble que las filas del Sestao pudieran crear juego. Esto ocasionó que muchas veces los delanteros locales jugaran retrasados, con clara mengua de su efectividad. Unas veces era Aeropajita quien se ponía entre la media ferrolana lanzando a sus compañeros. Otras veces Ledo o Vallejo. Y tuvieron los cuatro una movilidad tal que traía de cabeza a un equipo como el Sestao que terminó por entregarse, ante la espléndida movilidad de los ferrolanos.

### EL GOL DE LA VICTORIA

A los tres minutos de juego del segundo tiempo, Ledo corrió por el extremo derecha, se fue hasta el corner y centró raso. El portero creyó que el centro iba a ser abierto y se separó del marco pero la pelota pasó entre ambos y Vallejo remató a la red, la espléndida jugada de Ledo.

### COMO JUGO EL FERROL

Muy bien Franklin en jugadas francamente comprometidas por el barro y el viento.

Después a puños espléndidamente, con gran valentía se echó a los pies de los delanteros locales, en varias ocasiones. Fue muy aplaudido por el público. Muy efectiva la defensa, sumamente trabajadora con alientos, sin dejar un minuto. Gran parte del triunfo les pertenece por méritos propios. Sánchez colaboró de forma muy positiva, brillando al mismo nivel. Con calidad inimitable Miguel y Tatá. Disputaron terreno al Sestao y consiguieron imponerse de tal forma que mantenían una unión muy eficaz con los delanteros. Sin olvidar claro está a la defensa, a la que acudían en cuanto vislumbraban peligro. En cuando a la delantera nos sorprendió la movilidad de Aeropajita, gran conductor de la línea, reteniendo la pelota cuando esperaba el desmarque de sus compañeros. Mantuvo unos 90 minutos a un tren endiablado, igualmente que Ledo y Vallejo, que se entendieron a las mil maravillas. Es lástima que jugadas llevadas hasta el mismo marco perdieran allí su efectividad con unos remates flojos. Pero hoy el campo hizo de las cuestas, y no fue culpa de los jugadores. Jaco no desmereció la labor de sus compañeros.

La mejor consecuencia que se puede sacar de toda la actuación del Ferrol es que, el equipo existe y ha dado señales de vida esta tarde, de forma bien contundente tanto en lo físico como en lo moral. Y esto es muy importante para los futuros partidos que se avecinan.

### SESTAO

Con el nerviosismo, y mala clasificación el Sestao ha hecho hoy un partido desastroso. Y más aun al perder el mando en el centro del terreno al no poder enderezar un partido que tenía color ferrolano.

### EL ARBITRO

El señor Quel, muy bien, aun cuando fuera en varias ocasiones abuchado. Pero fueron los nervios por el resultado lo que hizo ver defectos donde no había. Se lanzaron diez corners, siete el Sestao y tres el Ferrol.

### ALINEACIONES:

FERROL: Franklin; Anca Turón, Prado; Sánchez, Tatá Jaco, Vallejo, Miguel, Ledo y Aeropajita.

### SESTAO: Edu; Rebollar,

Pegaso, Metamendia; Merma Icazurriaga; Hernani, Martín, Mencha ca, Izaguirre, Alonso.

### EL CLUB FERROL DE REGRESO

Anoche llegó a nuestra ciudad el equipo del Club Ferrol que tan brillante partido hizo el domingo en Sestao, en donde ganó el primer partido fuera de casa. Como el viaje había resultado un poco pesado y los jugadores no estaban muy frescos, lo primero que le hemos preguntado que tal había resultado el partido.

El canario nos manifestó que todo el equipo había funcionado admirablemente y viene muy satisfecho de sus jugadores, entre los cuales no caben distinciones, pues todos han puesto un magnífico entusiasmo en la consecución de esta valiosa victoria.

Al preguntarle luego sobre el triunfo dijo que el equipo se salvó del descenso, Hilario dijo: "Espero que si, pero hemos de conseguirlo nosotros, por nuestros propios medios, aunque si algún equipo nos favoreciera, siempre vendría bien. Yo tengo mucha confianza y no dudo que los jugadores seguirán respondiendo con esta misma voluntad y buen momento demostrado en Sestao."

Luego nos manifestó que no había ningún lesionado y que el autor del gol en Sestao, había sido

do Ledo, pero insiste en que todos los jugadores han estado a una altura admirable y se emplearon con significado coraje. Terminó diciéndonos que el campo estaba hecho un barrizal, que antes del partido había soplado un fuerte ventarrón y que el árbitro anuló justamente un tanto al Sestao, logrado en tiro directo cuando había señalado indirecto. — KINSO.

## CICLISMO

### Campeonatos nacionales de Velocidad

#### Tortella y Poblet, revindican sus títulos

MATARO, 21. — Organizado por el Deportivo Ciclista Mataro, se ha celebrado en el velódromo de esta ciudad los campeonatos de España de velocidad para aficionados y profesionales, títulos que han revindicado Francisco Tortella y Miguel Poblet, respectivamente, conseguidos ambos también el pasado año en este mismo velódromo.

La concurrencia de público ha sido numerosa, presentando los graderíos un bello espectáculo. La organización perfecta, testando especialmente la rapidez en la preparación para la disputa de las series. — Añil.

## Resultados y clasificaciones

### CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA

#### PRIMERA DIVISION

VALLADOLID - Barcelona, 1-4  
Español - At. Bilbao, 1-0.  
R. Sociedad - Sevilla, 2-0.  
Betis - Osasuna, 3-0.  
Granada - Oviedo, 0-0.  
Valencia - Elche, 1-0.  
R. Madrid - At. Madrid, 3-2.  
Zaragoza - Las Palmas, 2-2.

### CLASIFICACION

| J. G. E. P. C. P. |    |    |   |    |    |
|-------------------|----|----|---|----|----|
| R. Madrid         | 23 | 16 | 4 | 3  | 72 |
| Barcelona         | 23 | 16 | 1 | 6  | 67 |
| At. Bilbao        | 23 | 14 | 1 | 8  | 59 |
| Betis             | 23 | 13 | 3 | 7  | 38 |
| Español           | 23 | 9  | 7 | 26 | 20 |
| Sevilla           | 23 | 11 | 3 | 9  | 43 |
| Valencia          | 23 | 10 | 4 | 9  | 32 |
| At. Madrid        | 23 | 10 | 3 | 10 | 43 |
| Valladolid        | 23 | 10 | 2 | 11 | 43 |
| Oviedo            | 23 | 8  | 6 | 9  | 28 |
| Elche             | 23 | 9  | 4 | 10 | 31 |
| Zaragoza          | 23 | 8  | 5 | 10 | 42 |
| Granada           | 23 | 7  | 5 | 11 | 20 |
| R. Socied.        | 23 | 8  | 2 | 13 | 37 |
| Osasuna           | 23 | 5  | 2 | 16 | 29 |
| Las Palm.         | 23 | 3  | 2 | 18 | 14 |

### SEGUNDA DIVISION

(Grupo primero)  
Indauchu - Tarrasa, 1-3.  
Sabadell - Leonesa, 2-2.  
DEPORTIVO - Baracaldo, 3-1.  
Sestao - FERROL, 0-1.  
Avilés - Basconia, 1-1.  
Gijón - Santander, 1-1.

### ORENSE - CELTA, 1-1

#### Clasificación

| J. G. E. P. C. P. |    |    |   |    |    |
|-------------------|----|----|---|----|----|
| Santander         | 23 | 15 | 5 | 3  | 52 |
| Celta             | 23 | 14 | 3 | 7  | 42 |
| Orense            | 23 | 11 | 8 | 6  | 46 |
| Sabadell          | 23 | 12 | 2 | 9  | 43 |
| Gijón             | 23 | 11 | 3 | 9  | 43 |
| Deportivo         | 23 | 12 | 1 | 10 | 41 |
| Tarrasa           | 23 | 10 | 4 | 9  | 32 |
| Indauchu          | 23 | 11 | 2 | 10 | 47 |
| Baracaldo         | 23 | 11 | 2 | 10 | 47 |
| Conda             | 23 | 8  | 4 | 15 | 44 |
| Leonesa           | 23 | 7  | 6 | 11 | 33 |
| Avilés            | 23 | 5  | 8 | 10 | 36 |
| Sestao            | 23 | 6  | 6 | 11 | 32 |
| Basconia          | 23 | 7  | 4 | 12 | 36 |
| Avilés            | 22 | 7  | 4 | 11 | 37 |
| Ferrol            | 23 | 7  | 1 | 15 | 36 |

### SEGUNDA DIVISION

(Grupo segundo)  
Badajoz - Jaén, 0-2.  
R. Huelva - Extremadura, 2-2.  
Cádiz - Córdoba, 1-3 (jugado el sábado).  
At. Almería - S. Fernando, 1-2.  
Mestalla - Mallorca, 0-1 (jugado el sábado).  
Murcia - Levante, 0-0.  
Rayo V. - Plus Ultra, 1-2.  
Tenerife - At. Ceuta, 2-1.

### CLASIFICACION

| J. G. E. P. C. P. |    |    |    |    |    |
|-------------------|----|----|----|----|----|
| Mallorca          | 23 | 12 | 7  | 4  | 35 |
| Córdoba           | 23 | 13 | 3  | 7  | 42 |
| Jaén              | 23 | 13 | 3  | 7  | 44 |
| Plus Ultra        | 23 | 9  | 10 | 4  | 33 |
| Levante           | 23 | 13 | 2  | 8  | 46 |
| Rayo V.           | 23 | 12 | 2  | 9  | 35 |
| Murcia            | 23 | 8  | 6  | 9  | 33 |
| At. Ceuta         | 23 | 10 | 4  | 9  | 37 |
| Tenerife          | 23 | 8  | 6  | 9  | 33 |
| Mestalla          | 23 | 9  | 2  | 12 | 34 |
| S. Fernan.        | 23 | 8  | 4  | 11 | 35 |
| R. Huelva         | 23 | 7  | 6  | 10 | 37 |
| Extremad.         | 23 | 6  | 6  | 11 | 36 |
| Alemrie           | 23 | 6  | 5  | 12 | 31 |
| Cádiz             | 23 | 6  | 4  | 13 | 32 |
| Badajoz           | 23 | 6  | 4  | 13 | 31 |

### TERCERA DIVISION

(Grupo primero)  
Arsenal - Turista, 1-1.  
Juvenil - Vivero, 1-2.  
Pontevedra - Cambados, 4-1.  
Lugo - Lemos, 3-0.  
Corujo - Ordesnes, 2-1.  
Arosa - Santiago, 3-2.  
Zetit - Flavia, 6-3.  
Gran Peña - Fabra, 3-0.

### CLASIFICACION

| J. G. E. P. C. P. |    |    |   |    |    |
|-------------------|----|----|---|----|----|
| Ponteved.         | 23 | 17 | 3 | 3  | 54 |
| Arosa             | 23 | 12 | 7 | 4  | 42 |
| Lugo              | 23 | 12 | 6 | 5  | 40 |
| Turista           | 23 | 11 | 6 | 5  | 39 |
| Arsenal           | 23 | 11 | 4 | 5  | 37 |
| Zetit             | 23 | 12 | 5 | 0  | 37 |
| Vivero            | 23 | 9  | 6 | 8  | 36 |
| Corujo            | 23 | 9  | 4 | 9  | 34 |
| Gran Peña         | 23 | 9  | 4 | 10 | 37 |
| Flavia            | 23 | 9  | 3 | 11 | 47 |
| Santiago          | 23 | 7  | 6 | 10 | 35 |
| Lemos             | 24 | 6  | 5 | 13 | 31 |
| Ordesnes          | 23 | 5  | 6 | 12 | 34 |
| Juvenil           | 23 | 6  | 3 | 14 | 29 |
| Fabra             | 23 | 3  | 7 | 12 | 43 |
| Cambados          | 23 | 3  | 5 | 13 | 43 |

### CAMPEONATO DE SELECCIONES REGIONALES JUVENILES

GRUPO "A"  
Andalucía - Norte de África, 3-1.  
Extremadura - Murcia, 0-0.

GRUPO "B"  
Oeste - Asturias, 2-1.  
Castilla - Galicia, 2-0.

GRUPO "C"  
Cataluña - Valencia, 1-0.  
Aragón - Baleares, 2-0.

los vigües, esto fué aprovechado por los locales que llegaron a los minutos del final venciendo por 37-30, para después dejarse arrebatar el triunfo.

El arbitraje del señor Mená, correcto.

LAYTON, 22 - BAZAN, 17

ORENSE, 21. — Por 22-17 ha vencido el Layton de Orense a la Bazán de Ferrol, en un partido de relativa calidad. El triunfo orensano ha sido justísimo. Realizó mejor juego que sus contrarios, en los que se notó la falta de Casil y Miranda. Pardo, su jugador clave, no brilló ayer, en la forma acostumbrada, con lo que la efectividad del conjunto fué nula.

El primer tiempo finalizó con el resultado de 11-15, favorable al Bazán.

Arbitró Núñez, de Vigo, bien.

EN VIGO, PARTIDO PASADO POR AGUA CON VIGÜES DEL ESTUDIANTES FRENTE AL CONCEPCION ARENAL POR 31-10

VIGO. (De nuestra Delegación)

Continúa la mala racha del Estudiantes en esta Liga Nacional de Fútbol. Y ayer no ha sido precisamente porque su juego haya sido anormal, sino por elementos tan lógicos como la lluvia y la descarga durante toda la tarde. En esta ocasión, ha sido la lluvia la que ha impedido que los vigües, que puse la cancha resbaladiza y totalmente inapropiada para la práctica de fútbol, pese sin embargo, la continua, desahagante a resultar de antemano, desahagante.

Todo quedó resumido a un juego corréteo, en continua lucha, y con los medios disponibles por los dos conjuntos, tratar de imponer los dos equipos, imponer la gar al área y luego, imponer la mejor técnica de uno u otro, en un juego de "eternos descuentos" en los "eternos descuentos" de la falta del Pelota de los vigües, en donde queda proyectada la interrogante y pronunciamiento de la victoria, en un juego de "eternos descuentos" en contra de tan absurdo criterio.

## III Liga Nacional de Primera División

# Juventud cede el "farolillo rojo" a Iris al vencerle por 57 - 46

## Victorias del Bosco, Imperio, Estudiantes y Layton

Era el partido de hoy interesante para ambos equipos en su afán por escapar de los lugares comprometidos de la clasificación, y así ha resultado muy emocionante y discutido. No se puede decir que en este partido se haya visto técnica y buen juego, pues sí, pero no es verdad, ahora bien, este defecto ha sido superado por un entusiasmo enorme entre todos los jugadores en la disputa de la "bola", muy escurridiza por encontrarse encerrada, y en tiro a costa.

El partido fué ganado por el Juventud mercedemente, pues su juego ha sido más eficaz que el de sus contrarios, muy visosos todavía para Primera División, siendo su mejor arma, la rapidez enorme de sus contrataques muy difíciles de cortar, ya que siempre se encontraban en mejores condiciones que sus oponentes.

### PRIMER TIEMPO: 21-20

Los primeros momentos son de tanteo, mostrándose el Juventud superior en juego, pero no logra cortar los rápidos contrataques irisenses, los cuales consiguen marchar primeros en el marcador; pero pronto los santiguacenses se afianzan con tiros de media distancia y buenos rebotes de Sanjurjo y Montenegro, adquiriendo el partido interés y emoción, terminando este primer tiempo con el resultado de 21-20 a favor del equipo de casa, lo cual nos deja ver claramente lo equilibrado que han sido las fuerzas en estos 20 minutos iniciales.

### SEGUNDO TIEMPO. 36-26

La superioridad del Juventud aumenta ahora con la inclusión de Palacios, que le da a su equipo aplomo necesario para asegurar la victoria, y así se logran ir separando de sus oponentes, que vigilados tan estrechamente no logran atacar con tanta rapidez como en el primer momento, aunque sus tiros, un tanto a lo "pedrada", logran entrar y acortan distancia, sin embargo la superioridad y aplomo de los santiguacenses se impone y termina el partido con el resultado de 57-46 a favor del Juventud.

### EQUIPOS Y DESTACADOS

Juventud: Sileiro (4), Palacios (7), Montenegro (15), Sanjurjo (21), Gómez-Pérez del Oro (8), Iglesias, Sierra (2), Saavedra, Catola (2).

Iris: A. Fernández (10), Yáñez (9), F. Fernández, Bulán (4), Blanco (3), Cruz, Rodríguez (18), Villaverde (2).

Buen partido el jugado por el Juventud, en el cual vimos un enorme entusiasmo y afán de victoria, si bien su juego no ha sido muy brillante. Con el triunfo de hoy este equipo "su" puesto: el farolillo rojo, que pasa a ser ocupado por el Iris del Barco de Valdeorras; esperamos que esta victoria suponga la recuperación de este equipo.

Sus mejores jugadores hoy, han sido: Sanjurjo, que está atravesando un gran momento, con

gran seguridad en el tiro, en las entregas y dejando patente hoy su facilidad encestadora en el rebote; Montenegro, bien movido; el balón y muy bien sus rebotes; y Palacios, que con su entrada en el segundo tiempo se consiguió dar al equipo el aplomo necesario.

El Iris se nos ha presentado como un equipo "malucio", sin juego ni técnica de ninguna clase, pero con unos contrataques y encestes que dan un poco de "risa", pero que siempre son puntos que suman al final. Sus mejores hombres han sido: A. Fernández y Rodríguez, que buenos encestes de media distancia y "ganchos" un tanto extravagantes.

### EL ARBITRAJE

Corrió a cargo del colegiado vigües señor Quiro, muy defectuoso, desconoce muchas cosas del Reglamento, no sabiendo lo que son "caminos" y 3.ª segunda. Además no sabe señalar lo que "falta", lo único que sabe hacer bien es levantar los dos brazos o uno solo, cuando se trata de personales dobles o simples. Apesar de ello su actuación — muy protestada por el público que llenaba el Gimnasio — no ha influido en el resultado final.

Terminado el partido se han repartido los trofeos correspondientes al campeonato provincial de campo a través en sus tres categorías, celebrado hoy en la zona de la Residencia Universitaria y bosque de la Condesa con un recorrido de 2 kilómetros por vuelta.

### MONCHIS S. G.

### NUEVA VICTORIA DEL IMPERIO ESTA VEZ A COSTA DEL S.E.U. DE SANTIAGO

No cabe duda alguna de que los muchachos del Imperio marchan decididamente a la conquista del primer puesto en esta Liga Nacional de Baloncesto, ya que sus actuaciones se cuentan por triunfos y cada domingo ha ido superando hasta llegar a esta extraordinaria puesta a punto que hoy han patentizado de una manera clara y tajante en la cancha del Centro Cultural y Deportivo de Santa Lucía frente a los jugadores del S.E.U. de Santiago a los que vencieron de manera rotunda por un margen de 37 a 18 que indica mejor que cualquier comentario la diferencia de méritos entre unos y otros contendientes habida cuenta de que los hercúleos en previsión del choque con el Bosco, el actual líder, señalado para el próximo domingo, sacaron hoy, durante la mayor parte del encuentro a su equipo reserva utilizando a sus titulares esporádicamente y a ritmo de entrenamiento más que en plan de lucha disputada pues en el ánimo de los dirigentes del club local pesaba más el temor de una lesión de cualquiera de sus puntales que la marcha del partido que se estaba celebrando.

En esta tranquilidad de los imperialistas influyó claramente el hecho de ir siempre por delante en el marcador si exceptuamos la primera ca-

nasta que se anotaron los visitantes y que fué auténtico "canto de cisne" de los estudiantes quienes fueron rápidamente rebasados por sus contrarios que al concluir el primer tiempo tenían ya un veinte a doce a su favor que debía prácticamente decidirse el resultado, máxime si tenemos presente que de los santiguacenses tan solo Armando Vega mostraba indicios de su indubitable clase, tantas veces exhibida en nuestra ciudad y pretendía sin logro, poner en orden un equipo que como tal apenas si existió en el campo, acusando mucho más que los cornúses el estado sumamente resbaladizo de la pista al que en ningún momento supieron adaptarse nuestros visitantes. Del Imperio poco podemos decir puesto que el de hoy era un partido de trámite y como tal lo jugaron, siendo de destacar la magnífica labor de Abella, autor el solo de quince puntos, y el conocido aplomo de Borrás. El arbitraje a cargo del Sr. Castillo Cabezal, correcto y sin influir en el resultado. La cancha resbaladiza, como decíamos anteriormente, bastante público, y un partido feo en el que no hubo nada realmente destacable, y a esperar el Bosco - Imperio del domingo que será quien realmente nos dé una confrontación exacta de las posibilidades de los imperialistas en esta fase de la Primera División del Baloncesto nacional, en el que los cornúses pueden lograr el ansiado título de campeones devolviendo a La Coruña el cetro que hasta hace muy poco era privativo de los componentes de la Bazán y que en esta ocasión parece estar reservado a uno de los clubs que se enfrentarán el domingo en el terreno de los vigües.

### Las alineaciones fueron:

S.E.U.: Armando Vega, 7; Salvador Vega, Elias, Asorey, Fenollera, 6; Filgueira, 5; Ferrer, Guitián, Raul, Víctor y Gallego.

### Club Imperio: Borrás, 7;

Cabaleiro, 2; José Luis, Artajo, Cuesta, 6; Ruenes, Pacucho, Nekerie, 4; Abella, 15; Iparraguirre, 2; Arana y Pacheco.

### MARIO VELO

### SANTO TOMAS - BOSCO DE VIGO (37-36)

LUGO, 21.

El partido fué emocionante en grado sumo, muy rápido. Desde el comienzo el mando visitario marchó por delante en el marcador, generalmente con uno o dos puntos de ventaja. Un par de encestes desde larga distancia de Freijido permitieron a los uquistas acrecentar su ventaja durante algunos minutos; pero el vigor del juego lucense volvió a acortar la distancia. Al descanso se llegaba con 16-14, favorable a los visitantes.

En la segunda parte fué expulsado, por personales, Freijido y cundió la desmoralización entres

## Eternos rivales

# El Real Madrid venció al Atlético por 3 a 2

## Puskas consiguió el gol de la victoria en los últimos minutos

MADRID, 22. — Se ha resuelto este encuentro con un 3-2 favorable al Real Madrid, que muy bien pudo ser otro cualquier resultado. Es que no pudo ni fué un resultado normal en fútbol, por la sencilla razón de que el terreno de juego, convertido en un charco de 105 x 90 no era escaño apropiado para el deporte.

El primer tiempo terminó 2-1, a favor de los madrileños.

Se registró un lleno casi completo, pese a que llovía torrencialmente pocos minutos antes del partido y se sucedieron los chaparrones con alternativas, soledades.

Arbitró, mal, el colegiado señor Lacambra, y las alineaciones han sido:

AT. DE MADRID: — Páez; Rivila, Grifa, Callejo; Mendoza, Calleja; Miguel, Adelardo, Vava, Pedro y Collar.

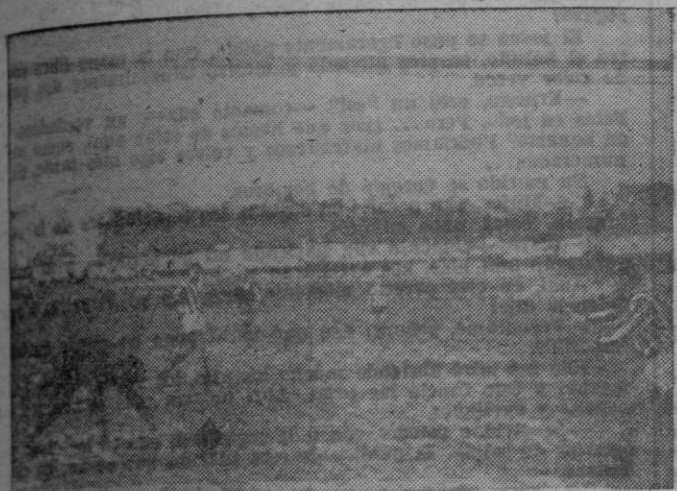


# Deportes

## Poco futbol en el Estadio Rivera, con victoria del Arsenal sobre el Turista (2-0)

### BARKOS y GANGOSO, marcaron los tantos en el segundo tiempo

Crónica de KINSO



Una gran parada de Nando portero del Arsenal (Foto ARJO)

## El CELTA, camino de la División de Honor

(VIENE DE QUINTA PAGINA) La falta de Orban a Pintos, pero el arbitro aplicando la ley de la ventaja dejó seguir el juego y es más, hizo indicaciones bien visibiles para que se siguiera el juego. Pero después, previa consulta con el juez de línea y ante las protestas de los orensanes, anuló el gol, no sabemos por qué, decretando saque favorable al Orense muy cerca de la portería.

Es que Villa, el colegiado vizcaino encargado de juzgar el partido, dio una de cal y otra de arena. Su preocupación máxima fue cortar el juego duro, lo que le obligó a frecuentes interrupciones del juego. Excepción hecha de los dos goles anulados al Celta, sus otras decisiones, equivocadas que las tuvo, no influyeron para nada en el resultado.

Por el Orense, un solo hombre merece ser destacado: el medio volante José Luis, que sobre el barro se movió como pez en el agua, marcando directamente a Olmedo y hasta hubo la potencia de su disparo en un par de ocasiones.

En el Celta los interiores Zamorita y Olmedo, sobre todo Zamorita, el mejor de los 22. También el extremo derecho Pintos por su rapidez. En la media Páiz fue la sombra de Rivera, y Toni jugó una vez más en apoyo a su línea de ataque. La defensa muy segura, sobre todo por el centro, donde el veterano Villar se impuso siempre a Cuicha. Padrón tuvo poco trabajo y el que tuvo lo resolvió con acierto. En general gustó mucho el Celta. No cabe duda que de este Celta de hoy, al que en la primera vuelta empató con el Orense en Balaidos media un abismo. Es un Celta en juego y con potencia. Un Celta que sabe lo que se juega en cada partido y que hoy, va derecho hacia el ascenso.

### ALINEACIONES:

CELTA: Padrón; Juan Manuel Villar, Garbayo; Páiz, Toni; Pintos, Olmedo, Gómez Zamorita y Escobar.  
ORENSE: Gelucho; José Carlos, San Martín, Orban; Pastor, José Luis; Cebrián, Matito, Chicha, Rivera y Frascuelo.

Como nota curiosa cabe señalar que en los graderíos había, por lo menos, tantos partidarios del Celta, como del Orense. Se calculan en más de 5.000 los viqueños que acudieron al partido, y también de cientos de otros puntos de la región. La verdad es que perdió la impresión de que el Balaidos y no en el Estadio José Antonio.

El terreno de juego del Estadio ferrolano, no estaba en buenas condiciones para poder practicar un fútbol vistoso; y menos, para que el Arsenal se moviera, con la facilidad de su juego, de pase corto, permite a sus jugadores ra-



El arbitro con los jueces de línea y los capitanes de los equipos. (Foto ARJO)

pides de acción y lucimiento. Se jugó como las circunstancias lo permitían, desplazando el balón con fuerza, hacia donde se podía, y a veces con brotes de violencia, consecuencia de aquel juego, en que la técnica tenía que jalar, suplica, eso sí, por un gran entusiasmo en los bandos contendientes.

Sin ninguna precaución defensiva, el Turista salió dispuesto a ganar, y abrió fuerte en el primer tiempo. Tan fuerte, que las ocasiones se le presentaron fáciles para llevar goles al marcador, en especial, cuando Toñín, sólo ante Nando, dejó el balón en las manos del portero local.

Luego, con Polito tocado al chocar con Demetrio, y Toñín lesionado, el equipo viqueño perdió su vigorosidad y aquella potencia de principio, dejando paso a un Arsenal más cohesionado, de fútbol efectivo y al que supo sacar provecho con dos goles logrados a los siete y treinta y tres minutos respectivamente, de esta segunda parte de mando y evidente dominio local.

Fueron los autores de los tantos Barros y Gangoso.

## QUINIELA

|                         |   |
|-------------------------|---|
| Valladolid - Barcelona  | 2 |
| Español - At. Bilbao    | 1 |
| R. Sociedad - Sevilla   | 1 |
| Betis - Osasuna         | 1 |
| Granada - Oviedo        | X |
| Valencia - Elche        | 1 |
| R. Madrid - At. Madrid  | 1 |
| Zaragoza - Las Palmas   | 1 |
| Badajoz - Jaén          | 2 |
| R. Huelva - Extremadura | X |
| Almería - San Fernando  | 1 |
| Murcia - Levante        | X |
| At. Ceuta - Tenerife    | 1 |
| Gijón - Santander       | X |

Aquí podía terminar nuestra crónica del Arsenal-Turista, porque la verdad, nada más tiene reseñable. Un encuentro a tono con lo desahogado de la tarde, que apenas llevó emoción a las gradas, donde el público estaba más pendiente de lo que ocurría en Sestao, fijando su atención en el incierto resultado que ofrecía el marcador simultáneo, que por fin, en la actual temporada, registra la primera victoria del Club Ferrol fuera de su feudo.

Había marcado el Ferrol a poco de hacerlo el Arsenal y cuando el partido del Estadio terminó un cuarto de hora antes que el de Sestao, los aficionados continuaron en sus respectivos localidades esperando el resultado final, acogido con la natural alegría. Era mucho lo que se jugaba esta vez al Ferrol, y se dio un paso decisivo. Menos mal.

Volviendo al encuentro de Tercera División, que repetimos nada o poco más tiene reseñable, diremos que fue difícil para el Arsenal, al que no le va el campo pesado, pero que ganó con bastante merecimiento y por el significativo entusiasmo que sus jugadores pusieron en la pelota.

Nos gustó el Turista, equipo bien preparado físicamente y con destacadas individualidades, co-



mo Polito, Sampietro, Somaza, Lago, y Chas. En el primer tiempo se mostró superior al equipo local, pero no supo aprovechar las buenas oportunidades que le presentó su buen hacer; por la inoperancia de su delantera en el remate final de la jugada, Chas una vez y Toñín otra, tuvieron el gol en la punta de la bola, pero fueron inocentes, o no supieron entregar el balón al compañero mejor situado, como en el caso de Toñín, que tenía a dos metros a Mundo, completamente solo y a Nando tapándole el paso al lado del poste.

El Arsenal, tampoco jugó un buen partido. Inicialmente la defensa hizo agua en toda su demarcación; la media era desbordada continuamente y la delantera, se atropellaba en el intento inútil de entrar en el área viqueña. Luego, cuando el Turista alzó el aplomo volvió a las filas del equipo local, que jugó mejor, más tranquilo, con más fuerza. La defensa se afirmó, tomó solidez la media —que siempre fue lo más flojo— y el ataque se mostró más realizador, más efectivo y eficaz. Así, logró esos dos tantos del triunfo, que la afición acogió con agrado.

Destacados: Barros, Carlos, Mino y Gangoso.

El arbitraje del corués señor Naya, muy bueno. Los equipos, presentaron las siguientes alineaciones.

ARSENAL: Nando; Seijas, Pedrito, Carlos; Castas, Perniche; Demetrio, Mino, Barros, Badiola y Gangoso.  
TURISTA: Villar; Prieto, Sampietro, Lago; Somaza, Villar; Mundo, Viso, Chas, Polito y Toñín.

Suscribase a EL CORREO GALLEGO

## M. V.

LA MOTOCICLETA CAMPEONA DEL MUNDO

Véalas en Galán

Gómez Ulla, 7

Santiago

## El Santiago perdió, en Villagarcía (3-2)

El gol de la victoria, producto de una jugada desgraciada de Batalha

Ayer domingo, se trasladó a Villagarcía el equipo del Club Santiago, para contender en partido correspondiente a la Tercera División, con el Club Arosa.

Los compostelanos, después de su reciente victoria sobre el Zelita, el pasado domingo, iban poseídos de mucha moral y dispuestos a conseguir algo positivo para su equipo. Las cosas no se le pusieron todo lo bien que sería de desear al equipo entrado, pues unas veces el señor Morán, arbitro de la contienda, y otras los liniers, —estos más veces— impidieron a los muchachos de Gairtos que trajesen algo positivo para Santiago.

El Club Santiago jugó el partido que le convenía, con un hombre. Morado, en apoyo de los volantes y jugando un fútbol de desplazamientos largos y por las alas. En muchas ocasiones el Santiago llevó el peligro a la meta arosana, bien defendida por Ramallets, esto ocurría en la primera parte en la que el Santiago se retiraba a los vestuarios con un optimista empate a un tanto.

El Arosa de la segunda parte fue superior, con mucho, al de la primera. Su principal arma fue el entusiasmo con que se emplearon muchas veces rayando en lo sucio, cosa que el arbitro en ninguna ocasión intentó cortar. Dominó ampliamente al Santiago, el cual en esta fase jugó a defenderse y por medio de contraataques llevados por sus cuatro delanteros, logró adelantarse en el marcador. Pero la alegría de los santiagueses poco duraría ya que el Arosa, poco tardó en establecer el empate y después por medio de una serie de errores arbitrales conseguir la apurada victoria que le volvía las esperanzas a seguir aspirando a jugar la Liguilla de ascenso.

Mal, muy mal, hemos encontrado al Arosa de esta tarde. Nos dio la impresión de ser un equipo flojo, con pocas cuantas individualidades en su cuadro. Lo encontramos falto de ligazón, pues en ningún momento dio sensación de un equipo que lleva nueve positivos y aspira a jugar la Liguilla.

En el cuadro arosano destacan su defensa central Tomás, muy seguro esta tarde, el defensa izquierdo Firi; la colocación de Modesto y la gran clase que posee Ferradas, esta tarde un poco apagado, pero que es casi siempre el que le resuelve los partidos al Arosa; los demás si exceptuamos el entusiasmo que ponen en la lucha, son nulos.

El Santiago, es indudable que atraviesa uno de sus mejores momentos de esta temporada. Sus líneas responden a la perfección y todos sus hombres luchan con un teso y entusiasmo digno de elogio. El Santiago de esta tarde supo estar a la altura de sus últimas actuaciones en Santa Isabel. Si nada positivo consiguió en este desplazamiento, no fue porque ellos no luchasen, sino debido a esos errores que ya enumeramos más arriba. En el capítulo de destacados, diremos que la defensa, salvo un par de despistes que costaron un par de goles, estuvo muy segura; la media, cumplió y en la delantera destacó la movilidad de todos sus componentes y el constante bregar de Cea que esta tarde, aunque no hizo ninguna diana, dio los dos goles hechos a sus compañeros Bullo y Inclán, que fueron los autores de los tantos.

### LOS GOLES

Los goles fueron conseguidos, el primero, a los cinco minutos de la primera parte en una falta sacada por Ferradas, con efecto, que se coló en la red valiéndose el primer gol del Arosa; empató el Santiago por mediación de Bullo, después de una jugada de Cea, que dejó el balón a los pies de Inclán para

que éste estrelle la pelota en el largero y Bullo muy oportuno recoge el rechace, mandándolo a las mallas. Es el empate a uno con que termina la primera parte. En la segunda se adelanta el Santiago, hay un pase profundo de Cea a Inclán que lo deja solo ante el portero, al cual dribla y bate por segunda vez. Vuelve a los pocos minutos a empatar el Arosa por mediación de Modesto que recoge un rechace y bate a Joaquín. El gol de la victoria arosana, tarda poco en producirse debido a una desgraciada jugada de Batalha que sin querer toca un balón que Joaquín recoge tranquilamente, y lo convierte en el gol de la victoria del Arosa.

En la mitad del segundo tiempo, el señor Morán dando muestras una vez más de sus desafortunadas decisiones expulsa del terreno de juego, al extremo derecho Bullo.

ALINEACIONES: Santiago: Joaquín; Carretero, Batalha, Quinteiro; Vilas, Seito; Inclán; Morado, Cea, Cánada y Bullo.

Arosa: Ramallets, Ramoni, Tomás, Firi; Fresco, Modesto; Salorio, Churri, García, Ferradas y Naya.

## ARENAL, 2 - CELTA B, 3

Con el campo en malas condiciones por la lluvia caída durante todo el día, y poco público en las gradas, se celebró este encuentro correspondiente al torneo de Serie A Regional.

Nada más puesta la pelota en juego, los viqueños, en su mayoría verdaderos chavales, se mostraban como un equipo con grandes maneras, bien situados, con buen toque de pelota y gran sentido de la jugada, inquietando constantemente a la portería arenalista, que ya nos hizo temer por el resultado. En las filas locales, la tónica era completamente distinta, un corrotear sin ton ni son, fallando la defensa, en la media sólo Chicho, mostraba consistencia y un Lalinde, bajo, bajísimo, en la peor actuación que le hemos visto y en la delantera, dos extremos nulos del todo, más José Luis que Higinio, y sólo la tripleta central intentaba algo, aunque por precipitación, sólo Bouzón lograba nublir bien, arrancando de atrás con velocidad y dominio de pelota. Moreno más entusiasta que acorrido y Donapey, bien marcado por el central nada podía hacer.

Los jugadores del Celta B. siguen dominando hasta que su diminuto centro delantero consiguió el primer tanto, burlando la salida de Muñoz, después de una jugada bien trenzada, finalizando esta parte.

En la segunda la tónica es igual, mejor juego viqueño y alocadas internadas locales, y

## El Guadix pretende retirarse de la competición

Por una injusticia arbitral

GUADIX, 21. — El arbitro la parcial actitud del arbitro señor Antez de Collegio malagueño, en el encuentro de fútbol celebrado esta tarde entre el Guadix y el Recreativo de Granada, y que persistió hasta que este equipo tuvo asegurada la victoria, la directiva del Club local ha comunicado a la Federación andaluza su decisión de retirarse de la competición.

## Sergio Vázquez, campeón de campo a través de la provincia de La Coruña

Anteayer se celebraron en Santiago de Compostela las pruebas correspondientes al campeonato provincial de campo a través en las categorías de senior y junior. También hubo carreras de juveniles e infantiles. Resultaron muy duras dado el estado del tiempo y como consecuencia el terreno embarrado y blando. Pero los atletas demostraron una vez más su gran afición al deporte rey y no desmayaron un solo instante, debiendo reseñar como dato interesante, que no hubo un solo

## Por deseo de la Federación Gallega se procederá a una renovación de los dirigentes del Fútbol Vigüés

Según noticias particulares que nos han sido facilitadas desde La Coruña, es deseo de la Federación Gallega de Fútbol que se proceda en Vigo a una renovación total de los cargos que ocupa en la actual los Directivos del fútbol vigüés. Por otra parte, sabemos que estos señores temían ya proyectado el abandono de sus cargos debido a los acontecimientos que se registraron ultimamente entre los equipos modestos de Vigo.

Podemos anticipar que la sustitución de mandos producirá serios inconvenientes y abarcará a la autorización del campo de La Florida, y actual domicilio de la Federación Vigüesa de Fútbol, debido a las especiales circunstancias que concurren en este caso. DERVICHE

abandono y que todos los participantes llegaron con holgura de fuerzas a la meta.

Ha sido lástima que no haya habido más concurrencia del elemento estudiantil. Bien es cierto que la especialidad que más practican los universitarios es la velocidad; pero entre más de tres mil forzadamente tenía que haber algunos que pudiesen competir con los atletas que desplazó La Coruña, en su mayoría obreros y oficinistas. Esto quizá sea debido a la falta de estímulo y de un equipo que los agrupe, por ello esperamos que en lo sucesivo haya en estos campeonatos una fuerte representación de estudiantes que den la batalla a los hasta ahora consagrados y cuyos nombres figuran siempre en los primeros lugares.

Las pruebas se han corrido por la mañana y las clasificaciones han sido las siguientes:

### CATEGORIA SENIOR

Primero, Sergio Vázquez, Copa Rector de la Universidad de Santiago; segundo, Luis Martínez, Copa Jefatura Local del Movimiento; tercero, Argimiro Paños, Copa Decano de la Facultad de Medicina; cuarto, Angel Amencio, Copa Decano de Filosofía y Letras. Todos estos atletas son de La Coruña.

### CATEGORIA JUNIOR

Primero, Julio Pita, de La Coruña, Copa Comandante Militar de Santiago; segundo, José Ramón López Pérez de Santiago de Compostela, Copa Decano de la Facultad de Farmacia; tercero, José L. Cavanis, de La Coruña, Copa Frente de Juventudes, y cuarto, José Canizo, de La Coruña, Copa Juan Manuel Santos.

En juveniles resultó vencedor el santiagués Pérez Villar, que se adjudicó la Copa Colegio Minerva, y en infantiles, Alvarez Santullana, Copa Escuela del Magisterio.

El atleta compostelano Santiago Paz se adjudicó la Copa S. E. U. de Santiago, al estudiante mejor clasificado en la categoría senior.

Para asistir a estas pruebas se desplazó a Santiago la Federación Coruñesa de Atletismo, con su presidente señor Fraga. También concurren el presidente de la Federación Local, señor Charro Arias, con los demás directivos.

La organización ha sido perfecta, pese a la intensa y constante lluvia caída durante la mañana del domingo y los atletas hicieron alarde de una preparación y un espíritu deportivo que entusiasmó a los asistentes. —M. C.

## Juegos Olímpicos de Invierno

### El primer deportista del mundo

VALLE DE SQUAW, 21. — El sueco Lestander, de 23 años de edad, se ha convertido hoy en el primer deportista del mundo que obtiene la medalla de oro del Bathlon, modalidad deportiva que comprende esquí y tiro, estrenada en los VIII Juegos Olímpicos de Invierno.

Lestander recorrió los veinte kilómetros de la prueba en un tiempo de 1 hora, 33 minutos, 21 segundos y 6/10, consiguiendo una puntería perfecta en los cuatro polígonos de tiro.

En segundo lugar se clasificó el finlandés Trvalnen, con un tiempo de 1-37-10. Desde el 3 al sexto puesto, ambos inclusive, han sido ocupados por parolpanes rusos. — AIFI

### LOS 1.500 METROS DE VELOCIDAD

VALLE DEL SQUAW, 21. Lidia Skoblikova, de la Unión Soviética, ha ganado la prueba femenina de los 1.500 metros de velocidad, estableciendo un "record" mundial con 2 minutos, 25 segundos, 2/10. La marca anterior era de dos minutos, 25 segundos 5/10. — RECORD MUNDIAL SUPERADO

VALLE DEL SQUAW, 21. — La estudiante soviética, Lidia Skoblikova, ha sido la primera atleta que ha superado un record mundial en estos Juegos de Invierno que se disputan en el Valle californiano de Squaw. La rusa, de pelo rubio, superó en tres décimas de segundo el record anterior que estableció, hace siete años, su compatriota Schegoleva, en la prueba de patinaje de mil quinientos metros. — AIFI

## Nuevo "record" de salto de altura

NOUEVA YORK, 21. — John Tomhms, de 18 años de edad ha mejorado su propio "record" mundial de saltos de altura, en pista cerrada, con 13 milímetros, al saltar 2,184 metros.

El salto supera en 26 milímetros al "record" mundial, en pista abierta que estableció Yuri Stepanof, de Rusia.

## La selección Juvenil castellana venció la gallega (2-0)

MADRID, 21. — (Cifra) La Selección Juvenil de Castilla venció por dos tantos a una a la de Galicia, en partido del campeonato nacional de Selecciones Regionales juveniles de Fútbol.

**Gonzalo Pintos Pena**

Médico Cirujano del Hospital RAYOS X

Conga, 3. — Teléfono 1298 SANTIAGO

La señorita Skoblikova manifestó después de salir victoriosa de la prueba que el hielo o contraba en perfectas condiciones, pero que hacía mucho viento. — AIFI



## HELENA DE TROYA

¡IMPRESIONANTE!

Cortes traje caballero

Calidades primera

Inmenso surtido

Las Pañerías Sagasta, 21

FERROL

## HELENA DE TROYA

¡GRANDIOSA!

## EL CORREO GALLEGO

Diario de la mañana  
Decano de la provinciaPropiedad de la Editorial  
Compostela, S. A.Redacción y Administración  
en El Ferrol del Caudillo: Ge-  
neral Franco, 152. — Teléfo-  
nos, Admón., 4039. Redacción,  
1388.Precio suscripción men-  
sual, 30 pesetas.  
Se admiten anuncios y es-  
queletos hasta las tres de la  
mañana en los teléfonos  
1427 y 1227 de Santiago.

## Agenda del día

## Registro Civil

Nacimientos: María Belén  
Luisa Brito Saavedra, María  
Mercedes Doval Alvarez, Juan  
Manuel Doval Alvarez, María  
del Rosario Fuertes Samundi,  
Manuel Rodríguez Alvarez y  
José Cachaza Franco.

Matrimonio: Jaime Prieto  
Vazquez, con Elvira Fernán-  
dez Lopez.

Defunciones: Josefa Castro  
Cerdido de 84 años; Josefa Vi-  
la Otero, de 85 años; Fran-  
cisco Río Rodríguez, de 57  
años; Andrés Serantes Váz-  
quez, de 84 años; Encarna-  
ción Pantín Loureiro, de 69

## Las mareas

Día 23.—Pleamares: 1'42 de  
la tarde.  
Bajamares: 7'27 de la ma-  
ñana y 7'56 de la tarde.

## Gabanos de calidad

Para caballeros

Sagasta, 21  
Las Pañerías FERROL

## Farmacias de guardia

Don Demetrio Casares Fon-  
tenla, Canalejas, 166, y don  
Juan Luis Pita Romero, Ave-  
nida del Generalísimo, 185.

## Pañería fina de caballero

Vea el gran surtido en

Sagasta, 21  
Las Pañerías FERROL

## Parte meteorológico

Temperatura máxima, 9,6.  
Mínima, 4,6. Media, 7,1. Direc-  
ción del viento, O. Fuerza, du-  
ro. Estado del mar, gruesa del  
O. Cielo cubierto: cúmulos,  
nimbos y altos cúmulos. Visi-  
bilidad, regular. Barómetro,  
765,6.

## Trincheras - Gabardinas

Solamente calidad

Sagasta, 21  
Las Pañerías FERROL

## ESPECTACULOS

AVENIDA: "El tirano de  
Pisa".—2. Jóvenes.  
CALLAO: "Un médico  
en la Marina".—3. Mayores.  
JOFRE: "¡Quiero vivir!".  
3. R. Mayores, con reparos.  
CAPITOL: "Indiscreta".  
3. Mayores.  
RENA: "Cercó de odio".  
3. Mayores.  
MADRID-PARIS: "Las  
dos huérfanas".—3. Ma-  
yores.

## Mantas lana pura

Grandes existencias

Precios reducidos

Sagasta, 21  
Las Pañerías FERROL

## FERROL AL DIA

## Acuerdos de la Permanente Municipal

## Confección del plan de obras

Celebró sesión la Comisión Mu-  
nicipal Permanente bajo la presi-  
dencia del alcalde, D. José M. Ló-  
pez Ramon, con asistencia de los  
tenientes de alcalde don Francis-  
co Caamaño González, don Joa-  
quín Jordán Martínez, D. Oscar  
Pastor León, don Salvador Mar-  
tínez Sánchez, don Alfredo Evia  
García, don Valentín Gómez Cas-  
sal y don Gonzalo Prego Melrás;  
secretario general, don José Se-  
rrano Ventura, e interventor mu-  
nicipal, don Enrique Martínez  
López, habiéndose adoptado los  
siguientes acuerdos:

Aprobar el acta de la sesión  
anterior, así como varias cuentas  
y nóminas de gastos.

Se dió cuenta del escrito de la

Junta Provincial de Información  
y Turismo dando cuenta de ha-  
berse declarado de interés turís-  
tico el término municipal de El  
Ferrol del Caudillo, expresándose  
su gratitud por los terminos en  
que viene redactado.

Conceder autorización para  
instalación de circo en la zona  
de relleno inmediata a la Ave-  
nida del Generalísimo, a continua-  
ción de la barriada de Viviendas  
Protegidas.

Conceder renovación en el al-  
quiler del nicho 189 de la der-  
cha del antiguo cementerio.

Conceder acometidas de agua  
potable a los inmuebles propie-  
dad de don Juan Luaces López,  
don José Tizon Aguilar, D. José  
Sánchez Fraga, don José Permy  
Española, don José Grandal Lu-  
aces, don José Grandal Piñón,  
don Manuel Garay Alonso, doña  
Bernardina Barreiro Rey, D. Je-  
sus Díaz Lago y don José Váz-  
quez.

Conceder autorización para de-  
dicar al servicio público un tu-  
rismo propiedad de don Román  
Conde Vázquez, señalándole la  
parada del muelle de C. Arenal,  
dando de baja el que figura a  
nombre de don Gonzalo Rodrí-  
guez Arriol.

Adquirir una báscula con des-  
tino al filatelo de arbitrios mu-  
nicipales de la Estación.

Conceder gratificación por ser-  
vicios extraordinarios y de ma-  
yor responsabilidad a un funcio-  
nario municipal.

Aprobar cuota anual a tribu-  
tar por anuncios instalados en  
fachadas por "Coca Cola", girán-  
dose liquidaciones trimestrales.

Aprobar cuota anual a tribu-  
tar por anuncios instalados en fachadas  
por "Pepsi Cola", girándose  
liquidaciones trimestrales.

Aprobar devolución de cantidad  
correspondiente a ingreso indebi-  
do por el concepto de alcantaril-  
lado de la casa 26-28 de la calle  
Rochel.

Dar de baja en el padrón de  
anuncios y rótulos el correspon-  
diente a plaza de España, 14-15  
de don Carlos Villamil Pérez.

Acordar la baja en el padrón  
de motores y calderas el que fi-  
gura a nombre de Obras Cons  
en San Felipe.

Resolver petición formulada  
por don Julio F. Couto Alvarino  
en relación con un rótulo sito en  
la calle del G. Franco.

Adjudicar el suministro del ma-  
terial de oficina de arbitrios, co-  
rrespondiente al vigente ejercicio.

Dar de baja por duplicación,  
tributación en el padrón por im-  
puesto de todos.

Aprobar propuesta de la Co-  
misión de Hacienda relacionada  
con la confección de planes de  
obras.

Acordar pase a informe de la  
Comisión de Personal propuestas  
de trabajos extraordinarios a  
efectuar en los Negociados de Es-  
tadística y Servicios.

Rectificar las cuotas del padrón  
de alcantarillado correspondientes  
a la casa 11 de la Avenida del  
Estado.

Darse por enterada de las can-  
tidades recaudadas por la Admi-  
nistración de Arbitrios en la se-  
mana comprendida entre el 10 y  
el 16 de febrero en curso, que  
ascendieron a 117.393'60 pesetas.

Conceder las siguientes licen-  
cias de obras: doña María Mor  
Rodríguez, para construir una  
casa de cinco plantas en el solar  
193-195 de la calle de Frutos Sa-  
avedra; don José María de Veiga,  
para construir un edificio desti-  
nado a horno de pan en Berton  
de Arriba-Caranza; don Jesús  
Santos Allegue, para efectuar  
obras de mejora en Pardo Bajo,  
núm. 14; don Fabián Villalabeta  
Urionabarrenechea, para efectuar  
obras de mejora en Escorial,  
núm. 1-La Graña; D. Jesús Sa-  
lido, para construir una bodega  
en Triperia-Villar; don Rodolfo  
Lama, para construir una subida  
de humos en Avda. Generalís-  
mo, 58-64; don Jesús Urral Mon-  
tero, para efectuar obras de me-  
jora en Vilasánchez, 110; don  
Ramón Vázquez, para efectuar  
obras de mejora en San Roque  
y Animas, 134; don Francisco  
Botas y Cia., para reparar las  
aceras en el frente de las casas  
núms. 1, 2 y 6 de la calle de Fer-  
nando Villamil, acondicionada.

Conceder autorización para de-  
dicar al servicio público un tu-  
rismo propiedad de don Román  
Conde Vázquez, señalándole la  
parada del muelle de C. Arenal,  
dando de baja el que figura a  
nombre de don Gonzalo Rodrí-  
guez Arriol.

Adquirir una báscula con des-  
tino al filatelo de arbitrios mu-  
nicipales de la Estación.

Conceder gratificación por ser-  
vicios extraordinarios y de ma-  
yor responsabilidad a un funcio-  
nario municipal.

Aprobar cuota anual a tribu-  
tar por anuncios instalados en  
fachadas por "Coca Cola", girán-  
dose liquidaciones trimestrales.

Aprobar cuota anual a tribu-  
tar por anuncios instalados en fachadas  
por "Pepsi Cola", girándose  
liquidaciones trimestrales.

Aprobar devolución de cantidad  
correspondiente a ingreso indebi-  
do por el concepto de alcantaril-  
lado de la casa 26-28 de la calle  
Rochel.

Dar de baja en el padrón de  
anuncios y rótulos el correspon-  
diente a plaza de España, 14-15  
de don Carlos Villamil Pérez.

Acordar la baja en el padrón  
de motores y calderas el que fi-  
gura a nombre de Obras Cons  
en San Felipe.

Resolver petición formulada  
por don Julio F. Couto Alvarino  
en relación con un rótulo sito en  
la calle del G. Franco.

Adjudicar el suministro del ma-  
terial de oficina de arbitrios, co-  
rrespondiente al vigente ejercicio.

Dar de baja por duplicación,  
tributación en el padrón por im-  
puesto de todos.

Aprobar propuesta de la Co-  
misión de Hacienda relacionada  
con la confección de planes de  
obras.

Acordar pase a informe de la  
Comisión de Personal propuestas  
de trabajos extraordinarios a  
efectuar en los Negociados de Es-  
tadística y Servicios.

Rectificar las cuotas del padrón  
de alcantarillado correspondientes  
a la casa 11 de la Avenida del  
Estado.

Darse por enterada de las can-  
tidades recaudadas por la Admi-  
nistración de Arbitrios en la se-  
mana comprendida entre el 10 y  
el 16 de febrero en curso, que  
ascendieron a 117.393'60 pesetas.

Conceder las siguientes licen-  
cias de obras: doña María Mor  
Rodríguez, para construir una  
casa de cinco plantas en el solar  
193-195 de la calle de Frutos Sa-  
avedra; don José María de Veiga,  
para construir un edificio desti-  
nado a horno de pan en Berton  
de Arriba-Caranza; don Jesús  
Santos Allegue, para efectuar  
obras de mejora en Pardo Bajo,  
núm. 14; don Fabián Villalabeta  
Urionabarrenechea, para efectuar  
obras de mejora en Escorial,  
núm. 1-La Graña; D. Jesús Sa-  
lido, para construir una bodega  
en Triperia-Villar; don Rodolfo  
Lama, para construir una subida  
de humos en Avda. Generalís-  
mo, 58-64; don Jesús Urral Mon-  
tero, para efectuar obras de me-  
jora en Vilasánchez, 110; don  
Ramón Vázquez, para efectuar  
obras de mejora en San Roque  
y Animas, 134; don Francisco  
Botas y Cia., para reparar las  
aceras en el frente de las casas  
núms. 1, 2 y 6 de la calle de Fer-  
nando Villamil, acondicionada.

Conceder gratificaciones por  
servicios extraordinarios y de ma-  
yor responsabilidad a determina-  
dos funcionarios municipales.

Aprobar liquidaciones de haberes  
de dos funcionarios municipa-  
les, practicadas en virtud de  
sentencias del Tribunal Contien-  
cioso Administrativo y acuerdo  
plenario municipal.

Conceder autorización para de-  
dicar al servicio público un ta-  
xímetro propiedad de don Nemesio  
López Rodríguez.

Conceder una subvención de  
dos mil pesetas a la Semana de  
la Familia.

Adquirir tubos de hierro con  
destino a una pajarera a cons-  
truir en el Parque Municipal y  
otras atenciones.

Efectuar suscripción a la re-  
vista "Documentación adminis-  
trativa".

Conceder autorización para de-  
dicar al servicio público un tu-  
rismo propiedad de don Román  
Conde Vázquez, señalándole la  
parada del muelle de C. Arenal,  
dando de baja el que figura a  
nombre de don Gonzalo Rodrí-  
guez Arriol.

Adquirir una báscula con des-  
tino al filatelo de arbitrios mu-  
nicipales de la Estación.

Conceder gratificación por ser-  
vicios extraordinarios y de ma-  
yor responsabilidad a un funcio-  
nario municipal.

Aprobar cuota anual a tribu-  
tar por anuncios instalados en  
fachadas por "Coca Cola", girán-  
dose liquidaciones trimestrales.

Aprobar cuota anual a tribu-  
tar por anuncios instalados en fachadas  
por "Pepsi Cola", girándose  
liquidaciones trimestrales.

Aprobar devolución de cantidad  
correspondiente a ingreso indebi-  
do por el concepto de alcantaril-  
lado de la casa 26-28 de la calle  
Rochel.

Dar de baja en el padrón de  
anuncios y rótulos el correspon-  
diente a plaza de España, 14-15  
de don Carlos Villamil Pérez.

Acordar la baja en el padrón  
de motores y calderas el que fi-  
gura a nombre de Obras Cons  
en San Felipe.

Resolver petición formulada  
por don Julio F. Couto Alvarino  
en relación con un rótulo sito en  
la calle del G. Franco.

Adjudicar el suministro del ma-  
terial de oficina de arbitrios, co-  
rrespondiente al vigente ejercicio.

Dar de baja por duplicación,  
tributación en el padrón por im-  
puesto de todos.

Aprobar propuesta de la Co-  
misión de Hacienda relacionada  
con la confección de planes de  
obras.

Acordar pase a informe de la  
Comisión de Personal propuestas  
de trabajos extraordinarios a  
efectuar en los Negociados de Es-  
tadística y Servicios.

Rectificar las cuotas del padrón  
de alcantarillado correspondientes  
a la casa 11 de la Avenida del  
Estado.

Darse por enterada de las can-  
tidades recaudadas por la Admi-  
nistración de Arbitrios en la se-  
mana comprendida entre el 10 y  
el 16 de febrero en curso, que  
ascendieron a 117.393'60 pesetas.

Conceder las siguientes licen-  
cias de obras: doña María Mor  
Rodríguez, para construir una  
casa de cinco plantas en el solar  
193-195 de la calle de Frutos Sa-  
avedra; don José María de Veiga,  
para construir un edificio desti-  
nado a horno de pan en Berton  
de Arriba-Caranza; don Jesús  
Santos Allegue, para efectuar  
obras de mejora en Pardo Bajo,  
núm. 14; don Fabián Villalabeta  
Urionabarrenechea, para efectuar  
obras de mejora en Escorial,  
núm. 1-La Graña; D. Jesús Sa-  
lido, para construir una bodega  
en Triperia-Villar; don Rodolfo  
Lama, para construir una subida  
de humos en Avda. Generalís-  
mo, 58-64; don Jesús Urral Mon-  
tero, para efectuar obras de me-  
jora en Vilasánchez, 110; don  
Ramón Vázquez, para efectuar  
obras de mejora en San Roque  
y Animas, 134; don Francisco  
Botas y Cia., para reparar las  
aceras en el frente de las casas  
núms. 1, 2 y 6 de la calle de Fer-  
nando Villamil, acondicionada.

Conceder autorización para de-  
dicar al servicio público un ta-  
xímetro propiedad de don Nemesio  
López Rodríguez.

Conceder una subvención de  
dos mil pesetas a la Semana de  
la Familia.

Adquirir tubos de hierro con  
destino a una pajarera a cons-  
truir en el Parque Municipal y  
otras atenciones.

Efectuar suscripción a la re-  
vista "Documentación adminis-  
trativa".

Conceder autorización para de-  
dicar al servicio público un tu-  
rismo propiedad de don Román  
Conde Vázquez, señalándole la  
parada del muelle de C. Arenal,  
dando de baja el que figura a  
nombre de don Gonzalo Rodrí-  
guez Arriol.

Adquirir una báscula con des-  
tino al filatelo de arbitrios mu-  
nicipales de la Estación.

Conceder gratificación por ser-  
vicios extraordinarios y de ma-  
yor responsabilidad a un funcio-  
nario municipal.

Aprobar cuota anual a tribu-  
tar por anuncios instalados en  
fachadas por "Coca Cola", girán-  
dose liquidaciones trimestrales.

Aprobar cuota anual a tribu-  
tar por anuncios instalados en fachadas  
por "Pepsi Cola", girándose  
liquidaciones trimestrales.

Aprobar devolución de cantidad  
correspondiente a ingreso indebi-  
do por el concepto de alcantaril-  
lado de la casa 26-28 de la calle  
Rochel.

Dar de baja en el padrón de  
anuncios y rótulos el correspon-  
diente a plaza de España, 14-15  
de don Carlos Villamil Pérez.

Acordar la baja en el padrón  
de motores y calderas el que fi-  
gura a nombre de Obras Cons  
en San Felipe.

Resolver petición formulada  
por don Julio F. Couto Alvarino  
en relación con un rótulo sito en  
la calle del G. Franco.

Adjudicar el suministro del ma-  
terial de oficina de arbitrios, co-  
rrespondiente al vigente ejercicio.

Dar de baja por duplicación,  
tributación en el padrón por im-  
puesto de todos.

Aprobar propuesta de la Co-  
misión de Hacienda relacionada  
con la confección de planes de  
obras.

Acordar pase a informe de la  
Comisión de Personal propuestas  
de trabajos extraordinarios a  
efectuar en los Negociados de Es-  
tadística y Servicios.

Rectificar las cuotas del padrón  
de alcantarillado correspondientes  
a la casa 11 de la Avenida del  
Estado.

Darse por enterada de las can-  
tidades recaudadas por la Admi-  
nistración de Arbitrios en la se-  
mana comprendida entre el 10 y  
el 16 de febrero en curso, que  
ascendieron a 117.393'60 pesetas.

Conceder las siguientes licen-  
cias de obras: doña María Mor  
Rodríguez, para construir una  
casa de cinco plantas en el solar  
193-195 de la calle de Frutos Sa-  
avedra; don José María de Veiga,  
para construir un edificio desti-  
nado a horno de pan en Berton  
de Arriba-Caranza; don Jesús  
Santos Allegue, para efectuar  
obras de mejora en Pardo Bajo,  
núm. 14; don Fabián Villalabeta  
Urionabarrenechea, para efectuar  
obras de mejora en Escorial,  
núm. 1-La Graña; D. Jesús Sa-  
lido, para construir una bodega  
en Triperia-Villar; don Rodolfo  
Lama, para construir una subida  
de humos en Avda. Generalís-  
mo, 58-64; don Jesús Urral Mon-  
tero, para efectuar obras de me-  
jora en Vilasánchez, 110; don  
Ramón Vázquez, para efectuar  
obras de mejora en San Roque  
y Animas, 134; don Francisco  
Botas y Cia., para reparar las  
aceras en el frente de las casas  
núms. 1, 2 y 6 de la calle de Fer-  
nando Villamil, acondicionada.

Convocatoria de plazas de  
ayudantes de especialistas  
del Ejército del Aire

Con objeto de proveer al  
Ejército del Aire de los Ayu-  
dantes de Especialistas nece-  
sarios para atender sus dis-  
tintos cometidos, se anuncia  
convocatoria para cubrir las  
plazas de las especialidades  
que a continuación se indi-  
can:

Ayudantes de Especialistas  
de primera:

Mantenimiento de Avion:  
Mecánicos motoristas y mo-  
tadores electricistas.

Mantenimiento de Arma-  
mento: Armeros Artificieros.

Radiotelegrafistas, mecá-  
nicos de radio y de radar, me-  
cánicos de transmisiones.

Auxiliares de fotografía y  
cartografía.

Ayudantes de Especialistas  
de segunda:

Operadores de pantalla de  
radar.

Auxiliares de Farmacia.

Enfermeros auxiliares de  
Sanidad.

Mecánicos conductores.

Ayudantes de Especialistas  
de tercera: Escribientes.

Pueden concurrir los espa-  
ñoles, solteros o viudos sin  
hijos comprendidos entre la  
edad de 16 a 24 años cumpli-  
dos dentro del año 1960, siem-  
pre que no pertenezcan a la  
situación de Recluta en Caja  
ni inscritos en la Marina.

Para más detalles en la De-  
legación Local de Juventudes  
(General Franco, 124-1'9).

## Horario de Trenes

## TRENES DE LLEGADA

| Tren  | Proced.   | Hora  | Observ. |
|-------|-----------|-------|---------|
| 6.428 | Betanzos  | 6'55  | Men.    |
| 1.442 | Betanzos  | 9'15  | Omn.    |
| 494   | La Coruña | 11'—  | Cor.    |
| 416   | Madrid    | 12'—  | Exp.    |
| 1.452 | La Coruña | 14'15 | S.-Aut. |
| 7.464 | Betanzos  | 19'42 | Mer.    |
| 492   | Madrid    | 21'30 | Cor.    |
| 1.451 | La Coruña | 22'10 | S.-Aut. |
| 1.446 | La Coruña | 23'25 | Dir.    |

## TRENES DE SALIDA

| Tren  | Destino    | Hora  | Observ. |
|-------|------------|-------|---------|
| 1.445 | La Coruña  | 7'—   | Dir.    |
| 491   | Madrid     | 7'45  | Cor.    |
| 1.451 | La Coruña  | 9'40  | S.-Aut. |
| 1.443 | Barallobre | 7'15  | Omn.    |
| 7.461 | Betanzos   | 13'21 | Mer.    |
| 1.453 | La Coruña  | 15'30 | S.-Aut. |
| 415   | Madrid     | 16'30 | Exp.    |
| 493   | La Coruña  | 19'15 | Cor.    |
| 6.427 | Betanzos   | 19'45 | Men.    |

## AVENIDA

HOY

5-15 — 7-45 — 10-45

POR ULTIMA VEZ

la emocionante producción de

aventuras de capa y espada

El tirano de Pisa

(Tolerada menores)

Filmada en Tecnicolor y

CinemaScope

Con

FAUSTO TOZZI

PATRICIA MEDINO

BRUCE CABOT

Complemento:

"LOS ASES

DEL



## NUEVA MODA



VISITE - NUESTROS ALMACENES Y PODRA VER EN EL SERTIDO QUE ESTE AÑO PRESENTAMOS PARA USTED

OTONO - INVIERNO 1959 - 60

Tweeds - Inglesados - Cheviots

Bucles - Rizos - Pelos - Lodén

TODOS LOS NUEVOS ESTILOS LOS ENCONTRARA AQUI Y A NUESTROS PRECIOS

Las telas de Rafael y Vicente nunca le defraudarán

Gran surtido en patrones exclusivos

MUESTRAS POR CORREO

"TODO NUEVO"

## Horario de misas

San Julián. - Laborables: 8, 9 y 10.  
Festivos: 8, 9, 11, 12 y 1.  
Carmen. - Laborables: 7 y media, 8, 9 y media, 9, 9 y media, y 10. Vespertina, 8.  
Festivos: 7 y media, 8 y media, 9 y media, 10 y media, 11 y media, 12 y media y 7 tarde.  
Merced. - Laborables: 7, 7 y media, 8, 8 y media y 7 de la tarde.  
Festivos: 7, 7 y media, 8, 8 y media, 9, 9 y media, 10 y 7 de la tarde.  
San Francisco. - Laborables: 8 y media, 9 y 9 y media. Primer Viernes. Tarde, a las 7 y media.  
Festivos: 8 y media, 9 y media y 12.  
Socorro. - Laborables: 7 y media.  
Festivos: 7 y media, 11, 12 y media y 4 y media de la tarde.  
Pilar. - Laborables: 8, 9 y 8 y media de la tarde.  
Festivos: 8, 9 y media, 11 y 12. Tarde a las 8 y media.  
Ang. Par. - Laborables: 7 y 6. Festivos: 8, 10, 11 y 12 y media.  
Ang. S. - Laborables: 7 y media y 8 y media.  
Primer sábado, 7 y media de la tarde.  
Festivos: ocho y media, 10 y media, 12 y 1.  
Enseñanza. - Laborables: 7 y 12.45.  
Festivos: 8 y 9 y media.  
Dolores. - Laborables: 9 y media.  
Festivos: 9 y media y 11.  
H. Marina. - Laborables: 6 y media.  
Festivos: 6 y media y 10.  
H. Caridad. - Laborables: 7 y

**Maquinas SIGMA**  
CONTADO Y PLAZOS  
BORDAN - INCRUSTAN - VANICAN - ZURCEN  
COSEN ADELANTE Y ATRAS  
**CASA SIGMA Sagasta, 14 - FERROL**

## VIDA RELIGIOSA

SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS

Hoy, corresponde la Exposición del Santísimo, en la capilla del convento de Santa Teresita (Hospicio Municipal).

media. Festivos: 7 y media y 9 y media.

C. Rey. - Laborables: 7.45.

Festivos: 9 y media.

O. Iertera. - Laborables: 9.

Solo los lunes, martes y miércoles.

Festivos: 8.

Esclavas del Santísimo (San Roque). - Laborables: 8.

Festivos: 8.

C. Santa Teresa. - Laborables: 7 y media.

Festivos: 7 y media.

## DE AYER A HOY

## Ferrol hace cuarenta años

23 DE FEBRERO DE 1929  
Terminadas las obras del presbiterio de San Julián, proyectadas por el inolvidable párroco S. R. Domínguez Sotelo (q. e. p. d.) y hechas por cuenta de un impor-

tante donativo que entregaron los albaceas de don Benigno Bugallido, viuda de Blanco, sumados a otros que aportaron varios feligreses, unas cuantas personas piadosas acordaron hacer una custodia para las obras del tejado, y el lucido de los muros de la Iglesia. Varias comisiones de señores, cumplieron con su celo el cometido, y el muy celoso párroco don Manuel Morfés Méndez, robando al desahogo cuantas horas le permitía su labor parroquial, dedicó desde que empezaron las obras a convivir con los obreros cumpliendo las reparaciones como un verdadero enamorado de su parroquia.

Se repasó el tejado, recibió el pórtico, el frente principal, el de la calle de la Iglesia y el posterior, se renovaron los retablos, y se habilitó un amplio almacén para los enseres del Catecismo parroquial. Con el enlucido de lo ya reparado, destaca el frente que da a la carretera pero terminado el día que se había reunido, hubo que suspender las obras. El gran cariño que profesan los feligreses y todos los ferrolanos a la antigua, antes única, y hoy central parroquia, es prenda segura de que la suspensión volverá a reanudar, y después de terminar el recibimiento exterior del magno edificio, se reunirán los fondos para el enlucido interior y otras mejoras necesarias.

Entre éstas figuran el arreglo del baptisterio, el pisar la iglesia de madera, y la colocación de tres puertas de enrejado de hierro que cierran los tres arcos del pórtico, para evitar que muchas veces sea convertido, en lugar de excusado y encubridor de actos muy impropios. Hemos oído que varios feligreses, han puesto su pensamiento en estas muy necesarias modificaciones, y seguramente se verán realizadas cumpliendo a la vez un fin, dar jornal a los obreros, y hermanar el templo.

Se prepara la apertura de la gran Tombola a beneficio de la Escuela-Asilo Concepción Arenal. Los regalos que se envíen deben hacerse a la señora presidenta, doña Amalia de la Rocha, de González Vial.

Ayer ya se habían recibido los primeros regalos. Inclusive de S. M. el Rey, de la Infanta Isabel, Regimiento de Burgos, Constructora Naval, Casino Ferrolano, Club Náutico, Círculo Mercantil, etc.

El acto inaugural estará aneja alizado por la Banda del segundo Regimiento de Infantería de Marina.

Ha sido ascendido al empleo de jefe de negociado, el oficial primero de Correo, destinado en la Administración de esta ciudad, don Antonio López Montero.

El remolcador "Weyler" número 6, llevó ayer a remolque a Vigo, el nuevo vapor de pesca construido en los astilleros de la Cabana, con destino a la pesquería Freyre, de Vigo. En Vigo, se terminará el armamento del nuevo vapor, que entrará muy pronto en servicio.

Se presentó en el Gobierno Militar, el teniente coronel de Intendencia, don Miguel Fernández Ferrá, nuevo jefe del Parque de Intendencia de esta Plaza.

En comisión del servicio marchó ayer tarde a las Rías Bajas, el cañonero "Hernán Cortés" que volverá después a la capital del Apostadero.

## FENE

## Homenaje al primer maestro de gálbos de Astano

FENE (De nuestro correspondiente, Milo).

El sábado tendrá lugar, a las tres de la tarde, en una conocida sala de fiestas de Limodre, una comida de homenaje que un grupo numeroso de jefes, maestros y empleados de la factoría Asta-

no dedica al primer maestro de Gálbos D. Paulino Cobello Mera, con motivo de su jubilación. El acto por las especiales características que lo motivan y por ser tributado a una persona como D. Paulino, ejemplo de laboriosidad y de hombría de bien, promete tener mucho relieve.

Venciendo las dificultades que nuestra actual precaria salud ofrece, obtendremos información de primera mano y la daremos al público, Dios mediante. Si tarda algo en publicarse vaya por el especial cariño que prometemos poner en ella.

## INDICADORES NUEVOS

Van a ser instaladas en dos vías importantes de nuestra parroquia, en lugares adecuados, para su mayor servicio, unas placas esmaltadas para orientar a los usuarios de correos en tránsito—que no son pocos dada la presencia constante en el puerto de Ferrol de barcos que efectúan reparaciones—sobre el emplazamiento de la Agencia Postal. Los letreros debían decir: Estafeta-Correo, pero, en fin, mientras no se cubren los trámites para tener derecho al uso de esa leyenda completa, buenos están; así hay que buscar a los guardias municipales para solicitar información.

## TRAPASASE

Bar Restaurante. - Situación privilegiada. Informes Quinpa Publicidad. Troya, 12. - Santiago.

SE TRASPASA Mercadería muy acreditada situ. mas céntrica Santiago, reformada. Renta antigua. Razón en esta Administración. - Santiago.

FARMACIA, se traspasa en Los Angeles. Razón: Farmadrogas. - Santiago.

## VARIOS

IMPULSE su actividad anunciándose a través de Publicidad Quinpa. Troya, 12. - Santiago. Teléfono 2045.

VENDO motores eléctricos y transformadores primeras marcas. Informes, Quinpa Publicidad. Troya, 12-bajo. - Santiago.

ELECTRICISTA garantizado. Instalaciones, reparaciones. Diríjase a Quinpa Publicidad. Troya, 12, bajo. - Santiago.

INSIGNIAS, Plásticos, Bandoleros, Lápices, Bolígrafos, Cartapacios, etc., para propaganda, Sociedades deportivas y recreo. Informes. Publicidad LOBO, Teléfono 4035. - Coruña.

MAQUINAS punto patente italiana maquinas eléctricas últimos modelos. Rematadoras. Bombinadoras. Enseñanza gratuita. Dirección: Fact. de la Industria. Mortera, 32. - Madrid.

TERCERILLAS DE TRIGO, HARINILLAS, SALVADOS, AVENA, CEBADA, MAIZ, HARINAS DE PESCADO, HARINA DE ALFALFA, ETC.

HARINAS DE TRIGO PARA PANADERIAS, PASTELERIAS Y ULTRAMARINOS

ALMACENES

SEGADÉ ROSEWARNE

Maria, 15 y 17

EL FERROL

Teléfono 3421

ALGO ASOMBROSO! FEBRERILLO EL LOCO EN

"La Pilarica"

(La Reina del Vestir)

No digan que no pueden vestir bien sabiendo buscar la economía y el sitio. Infinidad de trajes de todas clases, americanas, pantalones, abrigos, jerseys, camisas, vestidos, faldas, gabardinas de caballero, señora y niños, durante este mes a precios de verdadero escándalo, todo en beneficio de nuestros clientes.

CANALEJAS, 54

FERROL

BICICLETAS

Todos los tipos

Todos los modelos

CONADO Y PLAZO

Absoluta garantía

CASA SIGMA

Sagasta, 14 - FERROL

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190



# La expansión de Nueva Guinea

## Carta de LA HAYA

### Labor sistemática de colonización

LA HAYA. (Crónica exclusiva Press Service-Arc). — El informe del Gobierno holandés a las Naciones Unidas sobre Nueva Guinea holandesa, pone de relieve la labor sistemática de desarrollo que se realiza en ese territorio, en sus aspectos administrativo, económico, cultural y social.

Este informe, pasa revista a la geografía, la población y el Gobierno del territorio, así como a su situación económica y a sus condiciones sociales y educativas.

En el mismo se subraya en forma particular el progresivo desarrollo de las medidas de cooperación entre Australia y Holanda con respecto a los problemas comunes de administración en Nueva Guinea. También se mencionan las dificultades de acceso a extensas regiones del territorio, la dispersa y escasa población, repartida en cientos de pequeñas y a menudo erráticas comunidades, aisladas entre sí por la topografía del país, así como la estructura social de la población, que apenas si conoce fase social más avanzada que la aldea y frecuentemente grupos locales todavía más pequeños, de modo que casi no hay base para una evolución progresiva. Todos estos factores contribuyen a reducir el ritmo de desarrollo del territorio.

A pesar de ello es evidente el progreso de la población, y los papuas ocupan cada vez mayor número de puestos en la Administración, de acuerdo con el objetivo de las autoridades de promover la democracia de manera incesante, junto con el fortalecimiento económico del territorio.

La promoción de la población indígena a las responsabilidades administrativas se realiza en forma armoniosa en todos los niveles: al nivel de las aldeas el esfuerzo principal se concentra en la creación de consejos locales, que representan el primer paso en dirección de la autoadministración de los intereses de la aldea; al nivel regional se ha iniciado la formación de consejos asesores que constituyen un campo de experimentación para el autogobierno local; finalmente, en la actualidad se proyecta el establecimiento de un organismo representativo central. En este organismo, los representantes de la población podrán participar en la Administración del territorio.

En años recientes se ha realizado extensa labor de investigación de los recursos naturales del país, así como en los campos de la atención médica, de la educación, de la organización social y del desarrollo económico.

Se han establecido diversas plantaciones experimentales y se ha comprobado que el cacao ofrece buenas perspectivas como cosecha comercial en varias regiones.

Las exportaciones de productos indígenas han aumentado constantemente en los últimos años y actualmente duplican el volumen y triplican el valor de las exportaciones de 1950, según hace notar el informe.

Al finalizar el año había en Nueva Guinea holandesa un total de 1.203 escuelas, incluyendo las que no reciben subsidio, y 42 colegios vocacionales. En ese mismo año se impartió educación a más de 53.000 alumnos, de los cuales arriba de 46.000 eran papuas; más de 26.000 niños y casi 20.000 niñas. La enseñanza estuvo a cargo de 1.940 maestros, de los cuales 1.035 —incluyendo trece mujeres— eran papuas.

# Los niños precisan de menos sueño de lo que en general se supone

## Carta de MUNICH

### Mandarlos a la cama antes de tiempo puede ser perjudicial

MUNICH. (Por Eduard Bauer - Impresiones de Alemania). — Un pediatra alemán, el doctor Theodor Hellbruegge, llevó a cabo recientemente 13.243 observaciones sobre el comportamiento de los niños durante el sueño, en tres hospitales y dos hogares. Así comprobó que el sueño de un niño depende de su edad, de su evolución, más o menos acelerada, hacia la madurez sexual. Constató, además, que la mayoría de los niños duermen menos, y en

realidad precisan de menos sueño, de lo que en general se supone.

El doctor Hellbruegge considera 15 horas de sueño como normal para lactantes por debajo de un año de edad. En consonancia con esto, ca como duración media general para niños de dos años, de 13 a 14 horas de sueño, y para niños de seis años solamente, de 11 a 12 horas como suficientes. Los niños de diez años necesitan, según sus observaciones, sólo diez horas de sueño, y los de 14 hasta un sueño de nueve horas de duración. Según el doctor Hellbruegge la hora más apropiada para retirarse a descansar los niños de seis años es entre las 20 y las 21 horas, para los de 11 a 15 años, entre las 21 y las 22 horas. A ello hay que añadir una hora de sueño suplementaria, por la tarde, para niños hasta diez, o incluso hasta 15 años de edad.

Por el contrario, el Dr. H. cree también que un sueño prematuro así como su interrupción precipitación y duración exagerada ocasionan para muchos niños el peligro de caer en desesperados estados de espíritu de rebeldía y terquedad, sin olvidar el terreno favorable al desarrollo de síntomas degenerativos que con ello se concierne.

Sin rodeos: cuando los niños son mandados a la cama sin tener todavía sueño, se quedan tendidos, más despiertos que un centinela; están tristes o rabiosos, juegan, y por lo general, no tan solo sobrepasan la hora "normal" de conciliar el sueño y se levantan a veces antes de la hora de dormir, sino que eventualmente pueden caer en "malas tentaciones".

Los niños deben interrumpir a menudo sus juegos cuando los padres llaman a dormir. Mostrar enfado a los niños para mandarlos a la cama puede contribuir a sobrepasar ligeramente la excitación que ellos ya llevan dentro de sí. Completamente equivocado considera el Dr. H. el someter a los niños, poco antes de ir a dormir, a un abigarrado espectáculo de televisión, aparte el hecho que tales programas, por la noche, han sido normalmente pensado a destitución de los adultos. El médico alemán considera en cambio muy bueno hacer que las últimas horas del día del niño acaben al son de música de Bach, Haydn o Mozart, muy preferible a las pegadizas canciones hoy día de moda. Es, desde luego, también aconsejable —a condición de escoger bien los textos— una hora de lectura en alta voz, en el seno de la familia.

Este modo de "preparar la hora del sueño" favorece además el sentimiento de seguridad dentro de la comunidad social. Los niños de nuestra época se ven de todos modos suficientemente a menudo confundidos a sí mismos y no es raro que se les desarrolle un espíritu de independencia de política, no siempre aconsejable. Sin embargo, para el caso de familias en las que no exista ni el tiempo ni el amor para darse a una quietud desahogada del día, debe ser sin duda mejor que los niños sean mandados a la cama antes de que lleguen a su hora natural del sueño.

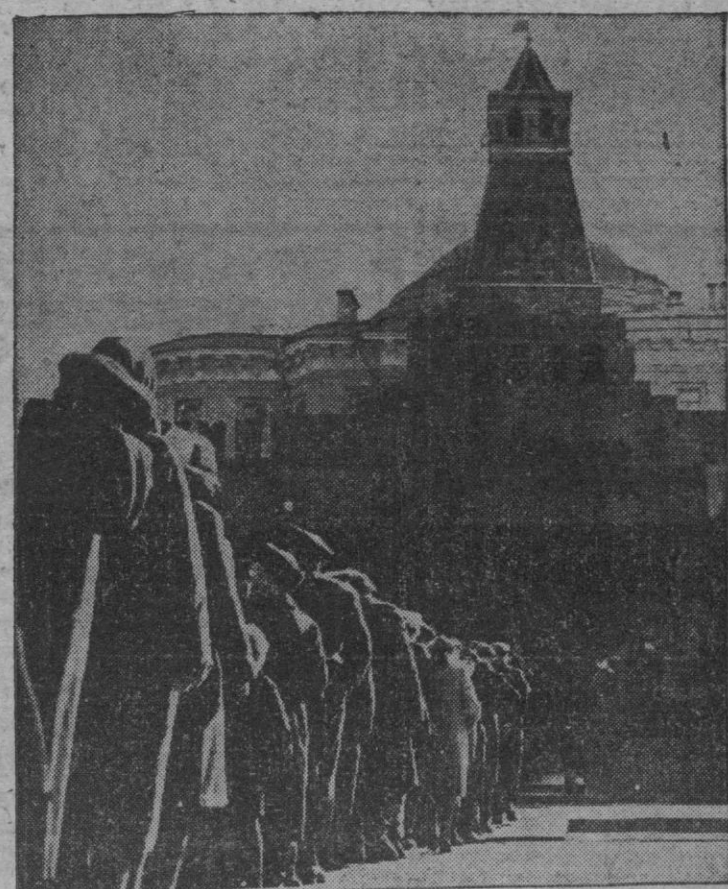
# EL CORREO GALLEGO

Entrevista con el P. Alagiagian

## "Hoy mismo volvería a Siberia por que allí hay muchas almas que salvar"

Por DIEGO BERNAL

Cuando salió de la Lubianka tuvo la sensación de haber sido desenterrado



Los domingos es frecuente ver escenas como ésta en la plaza Roja, de Moscú, donde se forman colas para visitar la tumba de Lenin. Se adoptan rigurosas medidas de seguridad, y los visitantes no pueden llevar consigo ningún paquete al entrar en el recinto, ni siquiera la merienda...

El P. Alagiagian es un jesuita, alto, delgado, armenio de origen italiano de adopción. Habla catorce idiomas y ha permanecido veintidós años cautivo en Rusia donde su padre y sus dos hermanos fueron asesinados por confesar la fe católica y donde vio morir a más de 3.000 prisioneros. Habla un castellano dulcificado por cadencias italianas.

Su charla es amena y cordial y su deseo es "dar a conocer al mundo libre y cristiano la realidad comunista del régimen soviético". En la residencia de los Padres Jesuitas entrevistamos al ilustre P. Alagiagian.

—¿Existe libertad religiosa en Rusia?

—Todas las religiones en Rusia son libres teóricamente, prácticamente no. El católico puede profesar su fe, pero nunca propagarla. Tanto los religiosos como los laicos no pueden hacer apostolado y sus templos, con mucha frecuencia, son cerrados y destinados a usos profanos.

—¿Cuándo fue por primera vez a Rusia?

—En 1919 fui como misionero al Cáucaso. Permanecí hasta 1930. En esta etapa fui procesado 17 veces. Los interrogatorios eran durísimos, las preguntas insistentes y de vez en cuando dejaban caer sobre mí descargas eléctricas, y en 1930 fui expulsado como italiano.

—¿Por qué volvió a Rusia?

—En 1942 fui movilizado como capellán del Ejército italiano que combatía en Ucrania. Allí fui prisionero. Después vagué cautivo por varias cárceles hasta llegar a Lubianka.

—¿Cómo es Lubianka?

—Mi celda media once pies de largo por siete de ancho. La luz entraba por una ranura, a la altura de mi cabeza. A los presos se les sometía a pruebas. Semidesnudos vivían en sótanos helados. A algunos los sometían a otras dolorosas experiencias. Cuando salí tuve la sensación de haber sido desenterrado.

—¿Cuál fue el hecho más patético de su presidio?

—El que se nos privara recibir la correspondencia de nuestros familiares y el trágico fin de dos jóvenes alemanes.

—¿Qué sintió durante su presidio?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

Le aseguro que nunca tuve un momento de tristeza en aquellos años de soledad. Tanto que a las mazmorras rusas llamo "mi paraíso terrenal".

—¿Vio morir a muchos prisioneros?

—A muchísimos, más de 3.000. unos de hambre y otros faltos de fe, se suicidaban.

—¿Usted temió alguna vez por su vida?

—Varias veces y sobre todo en Verginakoska, cerca de la cuenca del Don, en donde caían las bombas a 25 metros.

—El hecho que más emoción le causó durante su presidio ¿cuál fue?

—El hecho milagroso de guardar, durante 9 años, 120 partículas consagradas que se conservaron incorruptas.

—¿Hizo apostolado en la prisión?

—Sí, incluso construimos altares portátiles, rosarios hechos de migas de pan y de nudos; cálices y custodias con el aluminio de las campimoras de los soldados. (Estos objetos los conserva el P. Alagiagian).

—¿Cómo es el pueblo soviético?

—Es un pueblo con una fe grandísima, deseoso de conocer la verdad y martirizado por la traición. Hoy mismo volvería a Siberia, porque allí hay muchas almas que salvar.

—¿Cuál es el estado actual de la Iglesia en Rusia?

—En la actualidad sólo quedan tres iglesias en todo el territorio ruso, Son las de Moscú, Odesa y Leningrado. No puede la Iglesia realizar manifestaciones extralíricas. Rusia se procura conseguir la esterilidad espiritual.

—¿Tuvo usted contacto con los españoles en Rusia?

—Sí, son gentes extraordinarias, tienen un gran espíritu, de sacrificio, en Madrid, Bilbao, Gijón y Santander, he tenido la satisfacción de estar con repatriados que antes de embarcar confesé y di de comulgar.

—¿Qué impresión le causó España?

—Extraordinaria. Aquí la gente tiene verdadero espíritu católico.

—¿Y Compostela?

—Magnífica. Estoy muy satisfecho de esta ciudad.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

Y Compostela lo está de usted.

# Lo que pasa en el mundo

AUSTRALIA

En la Armada regular australiana, hay un oficial por cada dos soldados. Estadísticas oficiales establecen en 5.003 el total de generales, coroneles, comandantes, capitanes y tenientes del Ejército de aquel país, y en 9.971 el número de simples soldados. Los sargentos, cabos y ayudantes suman 7.118...

TERRATENIENTES INFANTILES

Un propietario de Surrey estuvo a punto de ponerse enfermo cuando se enteró que una orden municipal prohibía edificar en una zona en la cual se encontraba el vasto terreno que él había adquirido para dividir en lotes y venderlo a Empresas constructoras. Constituía para él una pérdida en toda la línea, porque el terreno era totalmente ineducado para cualquier clase de cultivo.

Sin embargo, después de reflexionar acordó tomarlo con calma. Pensó que siempre cabe sacar partido de las dificultades. En la Prensa local hizo insertar el siguiente anuncio: "Haga usted el regalo ideal a sus hijos. Ofrezcales un lote de tierra en el cual podrán jugar con toda libertad. Precios ventajosos".

En algunas semanas, el negociante en terrenos ha vendido casi la mitad de su propiedad.

## Cañoneros comunistas impiden la huida a diecisiete pasajeros de un junco

MACAO, 21. (Efe). — Unos pescadores han declarado que los cañoneros comunistas chinos haciendo uso de ametralladoras pararon un junco de pesca con 17 personas a bordo, impidiendo que saliera para Macao.

El junco trataba de pasar a Macao cuando el cañonero comunista interceptó al navío y ordenó al junco que regresara.

Cuando el capitán del junco continuó su curso, el cañonero abrió fuego. Desde el junco se contestó al fuego con fusiles. A los 18 minutos apareció otro cañonero y entre los dos obligaron al junco a regresar a Tonkaw, ferio.

No les oculto a mis clientes

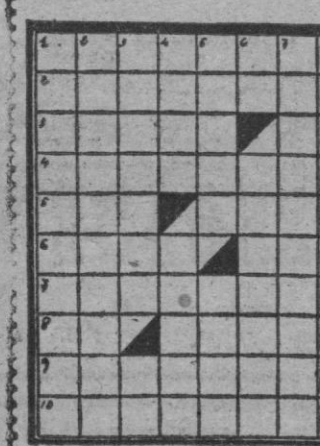
—dice— que no tendrán derecho a edificar, pero en cambio tendrán completa libertad para acampar y para encender hogueras, y los niños podrán construir cubiertas sin que nadie venga a recordarle los Reglamentos y a dirigirlas por los verbales. El "sioux" que duerme en el corazón de cada niño —y también en el de muchos adultos— puede expandirse con toda tranquilidad.

La venta continúa a buen ritmo, y el negociante sicólogo se espera obtener un beneficio de su terreno.

A TODA PRUEBA

Para protestar contra la insuficiencia del material contra incendios el bombero Gerard Colet en Guernad (Seine et Oise) prendió fuego a un "hangar". Fue de los primeros en acudir a extinguirlo. Más tarde reconoció su primera intervención.

## CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1.— Hambrienta. 2.— Completar, igualar. 3.— Quedar un cargo sin persona que lo desempeñe. Letra del alfabeto turco. 4.— Contestaciones de los dioses. 5.— Llano. Variante de un nombre de mujer. 6.— (al rev.) Tiene lugar. (al rev.) Antigüamente, juegos, burlas. 5.— (al rev.) Relativo al muro. En el rezo eclesiástico, última de las horas menores que se dice antes de las vísperas. 6.— Cifra romana. (al rev.) Substancia inorgánica. 7.— Arbol místico de ramas altas, cuyas hojas, arrojadas al fuego, estallan fuertemente. 8.— Incantará.

VERTICALES: 1.— Ayúdale. 2.— Familiarmente, halagan, obsequian. 3.— Capital de la Isla de Ceilón. Consonante repetida. 4.— (a rev.) Tiene lugar. (al rev.) Antigüamente, juegos, burlas. 5.— (al rev.) Relativo al muro. En el rezo eclesiástico, última de las horas menores que se dice antes de las vísperas. 6.— Cifra romana. (al rev.) Substancia inorgánica. 7.— Arbol místico de ramas altas, cuyas hojas, arrojadas al fuego, estallan fuertemente. 8.— Incantará.

**Academia de Corte y Confección**  
**Durán de González**  
ALTA COSTURA  
Sistema patentado basado en las últimas evoluciones de la moda.  
Fácil y elegante. No tiene rival.  
Plaza de las Angustias, 8  
FERROL

# RINGON AMENO

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.— Pitonisa. 2.— Anidará. 3.— Japon. Ne. 4.— Animasas. 5.— Ric. saz. 6.— Omar. San. 7.— Tasadora. 8.— Ad. Sacar. 9.— dagisotA. 10.— Aesoran.

VERTICALES: 1.— Pajarotada. 2.— Inanimadas. 3.— Tipicas. Ge. 4.— odoM. rasS. 5.— Nanos. de. 6.— Ir. sasocR. 7.— saba. zarata. 8.— Aeslinaran.

PUDOR

El reporter mundano de una revista semanal fue encargado de escribir la reseña de una fiesta en un círculo de sordomudos. La persona que le sirvió de acompañante le iba explicando todos los detalles y le hacía observar la velocidad de movimientos de dedos de todos los invitados para conversar entre ellos.

Llegaron a un grupo donde un individuo movía los dedos con mucha soltura pero escondiendo la mano debajo de la solapa de la americana.

—¿Por qué hace eso? —preguntó el reporter.

—Es un chistoso y está contando cuentos atrevidos.

DIFICULTADES

Dos estudiantes universitarios de matemáticas superiores cambian impresiones:

—Chico—dice uno—. Einsten, al fin y al cabo, por difícil que resulte, acabas por entenderlo;

pero a las mujeres no hay quien las entienda.



—¿Más fuerte, Pepe!

UNA COSA U ORTA

La nena está preparándose para ir de visita con su mamá. Al terminar de arreglarse, pregunta:

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

—Mamá, ¿me pongo los guantes o me lavo las manos?

**modernfold**  
PUERTAS PLEGABLES

¡Gane espacio para vivir mejor!

COBELO